第3章 联合会秘书处运作

第1节 成立联合会秘书处 247

第2节 职能与作用 249

第3节 主要业务与业务实绩 250

第4节 事务小委员会 262

第5节 事务人员工作会议 272

第6节 国际经济论坛 290

The Association of North East Asia Regional Governments

第3章 联合会秘书处运作

第1节 成立联合会秘书处

1. 成立背景及意义

甲. 成立背景

○ 1996年成立秘书处时,联合会主席单位为了联合会的正常,采用了轮值秘书处制,但由于秘书处 跟随主席地方政府每两年即轮换一次,导致不少问题出现。

〈轮值秘书处制度历史〉

• 第一届: 大韩民国 庆尚北道(1996~1998)

• 第二届: 日本 富山县(1998~2000)

• 第三届: 日本 兵库县(2000~2002)

• 第四届: 俄罗斯 哈巴罗夫斯克边疆区(2002.9.10~9.11)

* 决定从下届全体会议开始召开全体会议的主席地方政府任期为两年

• 第五届: 中国 黑龙江省(2002.9~2004.9)

- 轮值秘书处出现许多问题,对内有由于秘书处的频繁搬迁导致联系、持续性的缺乏,以及信息 的迅速交换和对各地方政府宣传不够,同时促进会员地方政府之间活动、制定合会的长期发展 计划及前景难等问题;对外则有提高联合会的知名度及确立地位方面有局限性、与国际机构的 联系性不足和作用不足等问题。
- 在2000年9月第三次日本兵库县全体会议上由庆尚北道正式提出常设秘书处议题;于2002年9月第四次哈巴罗夫斯克全体会议上针对常设秘书处机构、运作等事宜,由六个地方政府共同成立「秘书处设置共同事务机构」;2004年9月第五次黑龙江省全体会议上决定在庆尚北道设置常设秘书处。

〈常设秘书处推进及讨论过程〉

- 1998年10月, 第二次富山县全体会议
 - 提出秘书处运作方式及经费等议题
- 1999年7月第二次事务委员会(富山县)
 - 同意对秘书处运作体系继续进行研究
- 2000年9月第三次兵库县全体会议
 - 庆尚北道知事: 提出联合会秘书处的必要性,希望由庆尚北道承办秘书处。
 - 关于设置秘书处题案采纳了最终协定书,此内容通过2001年事务小委员会和事务委员会讨论,决定正式提交到2002年哈巴罗夫斯克全体会议上讨论。
- 2001年2月召开第三次事务小委员会(兵库县)
 - 对于在庆尚北道设置秘书处的议题达成共识
- 2001年2月召开第三次事务委员会(兵库具)
 - 庆尚北道和富山县分别提出希望设置秘书处
 - 在2002年9月哈巴罗夫斯克全体会议上讨论并最后决议
- 2002年9月第四次哈巴罗夫斯克全体会议
 - 关于秘书处构成和运作的议题、同意由六个地方政府组成「秘书处设置共同事务机构」进行研究讨论

※(韩国)庆尚北道,釜山广域市/(日本)兵库县,富山县(俄罗斯)哈巴罗夫斯克边疆区/(中国)黑 龙江省

- 2004年1月第四次事务委员会(黑龙江省)
 - 庆尚北道单独申请设置秘书处
 - 在2004年9月第五次黑龙江省全体会议上讨论并最后决议
- 2004年9月第五次黑龙江省全体会议上决定,秘书处实行4年连任制,将设置在庆尚北道。

乙. 成立意义

- 常设秘书处制度的引进, 使秘书处作为交流合作中心能够履行实质性职能, 并奠定机构基础;
- 作为国际机构使联合会的活动对外正式化,加强联合会的国际地位,并通过运转联合会累积的 经验,开发共同发展的项目等。
- 〇 加强会员地方政府间的团结、通过成功经验的传播,促进东北亚地区的共同发展做出贡献。

2. 机构与人员

甲. 机构组成: 秘书长1名,1个局,2个课(企划总务课,国际协力课)

- 乙. 人员: 15名(庆尚北道派遣公务员5人)
- 〇 秘书长
- 事务局长(行政4级)
- 2名课长(行政5级, 电算5级)
- 2名职员(行政6级,行政7级)
- 5名专门委员(中文, 日语, 蒙古语, 俄罗斯语, 英语)
- 会员地方政府派遣4名公务员到秘书处工作(中国, 日本, 俄罗斯, 蒙古)

3. 预算

- 甲. 为了秘书处的顺利运转,制定「NEAR秘书处设置及运作支援条例」(2005. 4. 14),以保证预算。
- 乙. 每年预算现况
- 2005年度 预算: 784百万韩元
- 人工费336, 运作费161, 事业费279, 其他8
- 2006年度 预算: 1,235百万韩元
 - 人工费277, 运作费283, 事业费564, 其他112
- 2007年度 预算: 1,304百万韩元
 - 人工费416, 运作费378, 事业费494, 其他16
- 2008年度 预算: 1,304百万韩元
 - 人工费419, 运作费424, 事业费542, 其他14

4. 地址

〇 地址: 浦项Techno Park3楼(庆尚北道 浦项市 南区 芝谷洞 601号)

〇 设立日期: 2005年5月2日

○ 使用面积: 专用面积 104坪(333m²)

第2节 职能与作用

1. 职能

○ 引进常设秘书处制度后,通过组织细分化,实现作用具体化。由企划总务课负责执行职员的人 事管理和编制预算,编写并调整事业计划书、年度报告书、会计报告书及联合会长期发展企 划,开发并推进联合会发展的共同项目、收集联合会资料、分析信息等。 ○ 由国际协力课负责支援全体会议及事务委员会、专门委员会活动的运作、并执行全体会议及事 务委员会议上决定的事项、维护联合会网站、管理电子信息、协调联系会员地方政府之间的工 作、构建地区研究机关之间的网络、发行联合会新闻杂志以及对外宣传等。

2. 作用

- 东北亚地区的经济、文化、信息等领域交流合作的主要通道
- 〇 提供东北区地区的实质性「经济通商交流平台」
- 提供资料收集分析服务、开发与执行合作项目、积极对外合作和宣传

第3节 主要业务与业务实绩

1. 2005年

- 〇 秘书处设置等基础建设
 - · 设置秘书处: 2005年5月2日, 入驻浦项Technopark
 - 机构与人员构成: 庆尚北道派遣职员及录用专业人员(外语专业人员)
 - 制定规定: 制定服务规定, 会计规定等各种规定
- 设置并运行会员地方政府宣传展馆
 - •目的:通过展示象征各会员地方政府的特产及宣传品,感受东北亚的本质。
 - 具体内容
 - 展示柜(全部: 770×270×50cm, 各地方政府: 60×49×50cm)
 - 展示会员地方政府的代表性产品
 - ※ 展示宣传CD、 书籍, 工艺品, 特产等
 - 推进情况
 - 展示5个国家32个地方政府的展品(中国5, 日本9, 韩国10, 蒙古2, 俄罗斯6)
 - 在釜山事务委员会及庆尚北道商贸促进会议期间, 会员地方政府代表们参观访问了秘书处。
- 维护运营联合会官方网站(经济通商网络)
 - 目的: 在网站上宣传NEAR和会员地方政府,同时为促进会员地方政府之间的通商交流,构建电子商务交易系统。
 - 网站内容(构成)
 - 关于 NEAR: NEAR的成立过程及推进情况整理

- 秘书处: 实时交换信息和处理业务
- NEAR 会员: 提供会员地方政府信息和商务信息
- e-商务中心: 介绍会员地方政府的企业和商品, 支持直接交易
- 推进成果
 - 由经济通商专门委员会的协调员庆尚北道提案('01.8)
 - 以庆尚北道申办联合会秘书处为契机开始('04.9)
 - 第一次开通('05.7.1)在第六届韩日经济交流会议上试演(庆州)
 - 会员地方政府人员访问秘书处时, 举办了网络说明会('05.12.1)
- 〇 制作及发行NEAR宣传品
 - 目的:制作各种形式的宣传品,提供给会员地方政府和主要机关或团体,提高秘书处在国内外的知名度。
 - 主要内容
 - 制作及发放宣传手册 : 用韩语、英语、汉语、日语、俄语5种语言制作并发送给各会员地方政府、位于东北亚地区的非会员地方政府以及东北亚地区相关主要机关或团体。
 - 发行月刊(NEAR News): 以韩、中、日、俄语4国语言,与英语双语对照版本形式发刊,定期发送给174个会员地方政府和相关机关和单位。
 - 制作NEAR说明资料:制作韩、英、中、日、俄五个语言版本资料。
 - 推进情况
 - 制作及发行宣传手册: 7月20日
 - 发行NEAR News:每月底
 - 制作说明材料进行宣传: 11月30日(釜山事务委员会)
- 派遣海外会员地方政府宣传团队
 - 目的:广泛宣传秘书处的设置,收集资料,构建秘书处与各会员地方政府间的人际网络
 - 主要内容
 - 以各语言的新录用职员为中心, 分为三个宣传队
 - 日本(10.3 ~ 8), 中国(10.17 ~ 22), 俄罗斯(10.26 ~ 29)等三个地区
 - 访问历任主席地方政府, 专门委员会协调员地方政府, 新加入地方政府
 - 推进情况
 - 收集历届全体会议、事务委员会及专门委员会会员的地方政府资料
 - 构建秘书处与各会员地方政府间的人际网络,提高工作实效性
- 〇 召开第五次釜山事务委员会会议
 - 目的: 通过主动筹备事务委员会议(包括准备会议资料,翻译人员等),确立秘书处的作用及地位

• 会议概要

- 时间: 2005年11月29日 - 12月1日

- 地点:釜山广域市(乐天酒店)

- 参与: 5个国家, 22个地方政府, 约100名代表

- 议题: 制定联合会会徽, 海外会员地方政府职员派遣到NEAR秘书处工作等。

• 推进情况

- 发送邀请函,确定参与人员名单,准备会议计划及会议文件(11月)
- 培养秘书处今后主导组织各种会议的能力
- 召开2005年环东海国际研讨会
 - 目的: 邀请东北亚地区专家和相关机关单位,探索东北亚地区的合作和共同发展方案。
 - 主要内容
 - 时间/地点: 2005.10.21/浦项文化艺术会馆
 - 主办/主管: 东北亚地区地方政府联合会秘书处, 浦项市/韩东大学
 - 活动内容
 - 主题演讲: 赵健植 前统一部长官,《环东海经济圈活性化与南北经济合作》
 - 主题发表: 中国、俄罗斯等6人
 - 研讨会成果
 - 正式讨论NEAR秘书处的作用及发展方向
 - 创造向国内外宣传联合会秘书处的契机

2. 2006年

- 〇 建设并维护联合会官方网站
 - 目的:提高NEAR与会员地方政府、一般人间的接近度,通过网络视频会议系统提高工作效率
 - 主要内容
 - 建设并维护联合会网站
 - 一 运作电子市场及电子杂志制作等经济通商网络
 - 推进成果
 - 建设联合会官方网站(记载会员地方政府的信息)
 - 构建电子商务交易支持系统
- 〇 扩大NEAR会员地方政府数量

- 目的: 为将联合会发展成为一个可以代表东北亚的名副其实的国际机构,扩大会员数量。
- 主要内容
 - NEAR现有会员地方政府40个,在东北亚地区具备会员资格的160个地方政府中占25%。
 - ※ 韩国16(10),中国31(5),日本47(11),俄罗斯32(10),北韩12(2),蒙古22(2)(扩号内的数字是已入会的地方政府数)
 - 针对未加入联合会的地方政府,开展联合会宣传、介绍入会方法等活动。
 - 介绍NEAR网站及长期发放宣传资料。
 - 以国内的市·道为对象,要求他们推介友好城市加入联合会活动。
 - 国内派遣国际交流人员(K2H等), 让他们成为引进NEAR会员的重要宣传人员。
- 推进情况: 有25个地方政府新加入联合会
 - 由6个国家40个地方政府扩大到6个国家65个地方政府
- 〇 召开NEAR事务人员工作会议
 - 目的:通过事务人员工作会议,形成以事务人员为中心的人际交流网络,构建有效的行政体系,为联合会的团结和发展提供契机。
 - 活动概要
 - 时间: 2006.5.17 5.19(三天两夜)
 - 地点: 庆州(现代酒店)
 - 参与: 5个国家 20个地方政府约 60名代表
 - 议题: 讨论NEAR的发展方案、全体会议议题等
 - 推进情况
 - 宣传秘书处的活动、提供对外交流窗口
 - 通过事务人员间人际网络的形成,提高工作效率
- 〇 海外会员地方政府派遣职员到联合会秘书处工作
 - 目的:为加强会员地方政府的团结及秘书处业务的顺利开展,各会员地方政府派遣公务员到秘书处工作。
 - 实施第一次派遣工作制度
 - 人员: 3名(中国,蒙古,俄罗斯各1名)
 - 期间: 2006年5月开始, 派遣公务员来秘书处工作一年
 - ※ 为方便派遣工作人员在韩国生活,秘书处负担一部分的生活费
 - 推进情况
 - 职员构成的多国化,使秘书处成为名副其实的国际机构。
 - 为从庆尚北道运作秘书处转换成会员地方政府运作体系奠定基础。

- 〇 召开联合会 第6次 全体会议
 - 目的: 秘书处设立后首次召开全体会议,通过第6次全体会议的成功举办,进一步证明秘书处的运作能力。
 - 活动概要
 - 时间: 2006.9.12~9.15(四天三夜)
 - 地点:釜山(乐天酒店)
 - 参与: 5个国家 52个地方政府 约150名代表
 - 议题: 联合会主要活动报告,会员地方政府代表主题演讲,讨论全体会议的其他一般议题。
 - 推进情况
 - 培养秘书处举办国际会议的能力及显示秘书处的力量
- O NEAR会员地方政府间的议政交流
 - 目的: 通过会员地方政府间各种交流,加强友谊,摸索共同发展方案。
 - 活动事项
 - 期间: 2006年12月
 - 访问对象: 中国宁夏回族和蒙古中央省议会
 - 内容: 通过庆尚北道议会议员访问会员地方政府议会, 开始议会、政府间的相互交流。
 - 工作成果: 2个国家 2个会员地方政府开始进行议会、政府间的交流

3.2007年

- 〇 支持东北亚地区通商交流事业
 - 目的:推动东北亚地区的通商交流,对实际性的经济通商交流做出贡献。
 - 推进事项
 - 时间: 4月22日(周六)~4月28日(周六)[七天]
 - 访问对象:蒙古乌兰巴托市,中国湖北省,河南省
 - 主要内容
 - 蒙古乌兰巴托市: 签订市道间谅解备忘录, 进出口商谈
 - 中国湖北省:接见副省长,签订谅解备忘录,进出口商谈
 - 中国河南省:参加投资贸易博览会
 - 推进情况:与2个国家3个会员地方政府进行了议会、政府间的交流,通过与各会员地方政府间签订谅解备忘录,有助于进一步促进交流合作。
- 〇 构建NEAR网站的完善系统
 - 目的: 构建易用的系统,加强信息保护系统。

- 工作概要
 - 工作期间: 2007年9月~12月
 - 使用语言: 6国语言(韩语,英语,中文,日语,俄语,蒙古语)
- 工作内容
 - 添加[东北亚地区地方政府联合会] 27个新加入会员地方政府的信息
 - 构建及链接各专门委员会的网站
 - 分开链接NEAR网站和经济通商网站
 - 开设尚未建站的专门委员会(边疆合作,科学技术)网站
 - 链接已建站的专门委员会(环境, 文化交流, 防灾)
 - 建设全体会议、事务委员会的会议资料及运作规章等数据库
- 推进情况
 - 构建东北亚地区地方政府联合会的所有活动信息数据库,以便于搜索会议记录和相关资料。
 - 通过专门委员会的网站,推动项目及共享信息。
 - 通过运作六国语言联合会网站,加强会员地方政府间的在线交流。
 - 通过东北亚地区地方政府联合会的生活、文化和旅游信息等资料库的建设,共享会员国家和 地方政府信息。
- 〇 召开第二次NEAR事务人员工作会议
 - 目的: 通过事务人员之间的紧密人际网络,构建有效的工作体系,为联合会的团结和发展提供契机。
 - 活动概要
 - 时间: 5月15日(周二)~5月18日(周五)[四天三夜]
 - 地点: 庆尚北道一带(庆州, 安东, 荣州, 闻庆, 高灵等)
 - 主要内容
 - 介绍2007年度秘书处主要活动
 - 讨论扩大联合会交流和发展的方案
 - 参会地方政府发表宣传及协助事项
 - 访问秘书处和会员地方政府文化体验等
 - 参加:5个国家32个地方政府 共80多名代表
 - 推进情况
 - 宣传秘书处活动及提供对外交流的平台。
 - 通过扩大会员地方政府事务人员之间的交流、讨论联合会发展方案,为联合会团结和发展提供了契机。
 - 通过人际网络的形成,增进了工作效率和相互理解。

〇 召开第6次事务委员会

目的:在第六次联合会全体会议上选任中国山东省为新主席地方政府,审查各专门委员会的活动情况,并讨论在实务层面上联合会面临的各种问题。

• 活动概要

时间:9月3日(周一)-9月6日(周四)「四天三夜」

- 地点: 中国山东省济南市

• 主要内容

- 成立专门委员会及修改运作规定
- 讨论引进联合会会费制度
- 京畿道申办2010年全体会议
- 庆尚北道连任联合会秘书处的提案等
- 参加:5个国家 31个地方政府约 80多名代表

• 推进情况

- 专门委员会和联合会秘书处的活动报告
- 讨论新设旅游及海洋与渔业领域专门委员会的题案
- 联合会会费制度议题,决定在2008年全体会议上正式提出,进行讨论
- 决定京畿道举办2010年全体会议
- 庆尚北道继续连任联合会秘书处('09年~'13年)
- 检查2008年第7次全体会议有关筹备工作
- 召开2007年NEAR国际经济论坛(第一届)
 - 目的:召开国际经济论坛,邀请东北亚地区经济通商领域学者、地区工商业者参与,为东北亚地区共同发展摸索具体而实质性的方案
 - 活动内容:
 - 时间: 2007. 10. 16~10. 19(四天三夜)
 - 地点: 大邱广域市 因特伯格酒店
 - 主题: 增进东北亚地区地方政府之间的经济合作
 - 发表者: 5个国家 11位代表(韩国,中国,日本,蒙古,俄罗斯)
 - 发表内容
 - 东北亚地区的发展条件
 - 在经济领域,加强东北亚地区地方政府之间的合作方案
 - 通过共同文化的开发,构建东北亚共同体
 - 设想东北亚地区的合作和东北亚共同体等

- •参加:5个国家22个会员地方政府300位代表
- 工作成果
 - 为东北亚地区交流合作及共同发展提供了谋求具体、实质性方案的契机。
 - 积极推动秘书处作为名副其实的东北亚交流合作桥梁的各种政策。
- 〇 海外会员地方政府派遣职员到NEAR秘书处工作
 - 目的: 为增强会员地方政府的团结和使秘书处的工作顺利推进,实行各海外会员地方政府派遣职员到NEAR秘书处工作的制度。
 - 开始派遣工作
 - 人员: 4名(中国,蒙古,俄罗斯,日本各一名)
 - 期间: '07年5月开始,派遣工作人员到秘书处进行为期一年的工作。 ※ 为方便派遣工作人员在韩国生活,秘书处负担部分生活费。
 - 工作成果
 - 职员构成的多国化, 使秘书处成为名副其实的国际机构。
 - 为从庆尚北道运作秘书处转换成会员地方政府运作体系奠定基础。
- 〇 开设国际研修室
 - 目的: 培养海外派遣职员的当地适应能力及提高对庆尚北道的好感。
 - 推动情况
 - 为秘书处外国职员开设韩语课程-利用志愿者
 - 庆尚北道海外派遣公务员提供语言及国际社交课程
 - 向地区内希望参加的学生、家庭主妇、企业人员及一般市民开放
 - 工作成果
 - 培养海外派遣职员的当地适应能力
 - 通过地区居民的参与,为联合会秘书处提供对外宣传和服务机会
- 〇 制作及发送NEAR宣传品
 - 目的: 制作各种盲传资料,提供给会员地方政府及主要单位,提高秘书处在国内外的地位
 - 工作内容
 - 制作、发送宣传手册
 - · 韩、英、汉、日、俄、蒙等6国语言制作
 - · 发送给各会员地方政府、位于东北亚地区的非会员地方政府以及东北亚地区相关主要单位
 - 制作、发送双月刊杂志(NEAR News)

- ·发行韩、汉、日、俄、蒙语与英语对照的双语版,并6种语言同步发行。
- · 定期向会员地方政府等相关机关和团体发送,提高秘书处的国内外知名度。
- 工作成果
 - 向会员地方政府及国内外相关机关发送,提高了联合会的认知度。
- 〇 扩大NEAR会员数量,强化联合会地位

目的: 为使NEAR成为东北亚地区的代表性国际机构,积极扩大会员数量。

- 工作内容
 - 目前联合会会员地方政府数量已扩大为65个,在东北亚地区具有入会资格的地方政府为160个,占40%(括号内数是已入会地方政府)
 - ※ 韩国16(11), 中国31(6), 日本47(10), 俄罗斯32(14), 北韩12(2), 蒙古22(22)
 - 向未加入联合会的地方政府推介联合会, 并积极开展宣传活动, 介绍入会方法。
 - 介绍NEAR网站及坚持长期发送宣传资料。
 - 以国内的市·道为对象,要求他们引荐友好城市参加联合会活动。
 - 国内派遣国际交流人员(K2H等),将成为引进NEAR会员的重要宣传人员。
- 工作成果
 - 6个国家 65个地方政府将扩大为6个国家 69个地方政府
 - · 提交正式入会申请书 马加丹(俄罗斯)
 - ·表示希望入会的地方政府 天津,陕西省,甘肃省(中国)
 - ·观察员地方政府 山口(日本),辽宁省(中国)

4. 2008年

- NEAR网站服务器维护工作
 - •目的:随着05年5月引进的网络,邮箱服务器,数据库器等免费保修期到期,为了系统稳定运行,签订系统维护合同。
 - 工作概要
 - 工作期间: 2008年5月
 - 维护期间: '08年5月 '09年4月(1年)
 - 工作内容
 - 硬件: 网络服务器,邮箱服务器,数据库服务器各一个,备份装置一个
 - 软件: NEAR网站, 经济通商网站, Solaris10等运行程序
 - 工作成果
 - 谋求在网络空间开展NEAR交流合作的发展
 - 实时提供会员地方政府的最新信息,加强会员地方政府间的交流合作。

- 以稳定的系统管理, 提供24小时网络服务
- 召开第3次联合会事务人员工作会议
 - 目的: 通过事务人员之间的紧密人际网络,构建有效的工作体系,为联合会团结和发展提供契机,为筹备第七次山东省全体会议,进行会前审查和交换意见。
 - 活动概要
 - 时间: 5.27(周二) 5.30(周五)[四天三夜]
 - 地点: 庆尚北道 浦项市 POSCO国际馆
 - 主要内容
 - 2008年度秘书处主要活动
 - 促进经济旅游领域交流方案, 为经济、旅游、文化的交流发表优秀范例及协助事项(各国发言)
 - 宣传会员地方政府、发表协助事项
 - 访问秘书处、产业考察、文化体验等
 - 参加:5个国家 42个地方政府 84位代表
 - 中国6个地方政府, 日本5个地方政府, 韩国13个地方政府, 蒙古13个地方政府。
 - 工作成果
 - 宣传了秘书处工作,认真履行了作为东北亚地区交流合作桥梁的作用
 - 通过会员地方政府事务人员之间的活跃交流, 讨论联合发展方案, 进一步为联合会团结和发展 起到了推动作用
 - 通过人际网络的形成, 提高工作效率和增进相互理解
- 〇 召开第七次山东省全体会议
 - 目的:联合会成立12年以来,在经济、环境、文化、防灾、边疆合作、科学技术等领域积极展 开交流与合作,取得了丰硕的成果。东北亚地区地方政府联合会以共同发展、共同繁荣 为主题召开第七次联合会全体会议。
 - 活动概要
 - 时间: 9月1日(周一) 9月4日(周四)[四天三夜]
 - 地点: 中国 山东省 济南市 山东大厦
 - 主要内容
 - ·报告联合会主要活动(事务委员会/秘书处/专门委员会)
 - · 各会员地方政府代表发言(4个国家 12个地方政府)
 - · 发表全体会议议题并表决(6个议题)
 - (1) 申办2010年全体会议(大韩民国 京畿道))
 - (2) 申请连任联合会下一届秘书处(大韩民国 庆尚北道)

- (3) 成立海洋与渔业专门委员会并选出协调员地方政府(中国 山东省)
- (4) 成立旅游专门委员会并选出协调员地方政府(中国 河南省)
- (5) 提议引进联合会会费制度(俄罗斯 哈巴罗夫斯克边疆区)
- (6) 新会员地方政府的入会申请
- 参加:5个国家31个地方政府80多名代表
- 推动情况
 - 报告联合会的主要活动(事务委员会/秘书处/专门委员会)
 - 通过了第七次东北亚地区地方政府联合会全体会议山东宣言
 - 全体会议议决事项
 - (1) 决定2010年第八次全体会议在大韩民国京畿道举办。
 - (2) 到2012年9月为止,由大韩民国庆尚北道继续承办联合会秘书处。
 - (3) 同意成立海洋与渔业专门委员会,并且由山东省担任协调员。
 - (4) 同意成立旅游专门委员会并且由中国河南省担任协调员。
 - (5) 联合会会费制度委任联合会秘书处与各国会员地方政府推选出的各国各1名代表共同组成 会费制度特别委员会,研究具体方案后,在下一届事务委员会上讨论,并将讨论结果提 交下一届全体会议表决。
 - (6) 表决通过大韩民国的仁川广域市、大田广域市、光州广域市、蔚山广域市和俄罗斯联邦 的马加丹州5个地方政府加入联合会事宜。
- 〇 召开第二届2008年NEAR国际经济论坛
 - 目的:通过由东北亚地区经济通商界专家、企业家及公务员等参与的国际经济论坛,为东北亚地区共同发展谋求具体实质性的方案。
 - 活动内容
 - 时间: 2008.11.5~11.7[四天三夜]
 - 地点: 庆尚北道庆州市现代酒店
 - 主题: 企业与企业人在推动东北亚共同发展方面起到的作用与合作
 - 发表与讨论者: 5个国家 15名代表(韩国,中国,日本,蒙古,俄罗斯)
 - 发表内容
 - 亚太地区经济一体化的趋势: 现状、挑战课题及其对于东北亚地区的意义;
 - 世界金融危机与东北亚地区经济合作:
 - 东北亚共同体的成立:
 - 积极发挥商会的组织作用,推动东北亚区域经济合作;
 - 为了促进滨海边疆区的经济发展, 商会发挥怎样的作用:

- 从物流角度看,韩国在东北亚地区的战略位置:
- 为了东北亚地区共同发展,企业应发挥怎样的作用;
- 绿色增长与企业的社会责任:
- 图们江开发计划(GTI)东北亚合作计划。
- 参加:5个国家22个会员地方政府300名代表
- 工作成果
 - 对于企业与企业人在东北亚共同发展中起到的作用,为摸索具体的实质性方案提供了契机。
 - 积极推动秘书处作为名副其实的东北亚交流合作桥梁的各种政策

○ 海外会员地方政府派遣职员到NEAR秘书处工作

- 目的: 为了增强会员地方政府的团结和圆满进行秘书处的工作,各海外会员地方政府派遣职员 到NEAR秘书处工作
- 派遣工作
 - 人员: 4名(中国,蒙古,俄罗斯,日本各一名)
 - 期间: 2008年5月开始,派遣公务员来秘书处工作一年
 - ※ 为方便派遣工作人员在韩国生活,秘书处负担一部分的生活费。
- 推进情况
 - 职员构成的多国化, 使秘书处成为名副其实的国际机构。
 - 为从庆尚北道运作秘书处转换成会员地方政府运作体系奠定基础。

〇 运作国际研修室

- 目的:培养海外派遣职员的当地适应能力以及提高对庆尚北道的好感。
- 推动情况
 - 为秘书处外国职员开设韩语课程 利用志愿者
 - 为庆尚北道海外派遣公务员提供语言及国际社交课程
 - 向地区内希望参加的学生、家庭主妇、企业人员及一般市民开放
- 工作成果
 - 培养海外派遣职员的当地适应能力;
 - 通过地区居民的参与,为联合会秘书处提供对外宣传和服务机会。
- 〇 制作及发送NEAR宣传品
 - 目的: 制作各种宣传资料,向会员地方政府及主要单位发送,提高秘书处在国内外的地位。
 - 工作内容

- 制作、发送宣传手册
 - · 韩、英、汉、日、俄、蒙等6国语言制作
 - · 发送给各会员地方政府、位于东北亚地区的非会员地方政府以及东北亚地区相关主要单位。
- 制作、发送双月刊杂志(NEAR News)
 - ·发行韩、汉、日、俄、蒙语与英语对照的双语版,并6种语言同时发行;
 - · 定期向会员地方政府等相关机构和团体发送,提高秘书处的国内外认知度。
- 工作成果
 - 发送给会员地方政府体, 国内外相关机关, 提高联合会的认知度。
- 〇 通过NEAR会员地方政府的扩大,提高联合会地位
 - 目的: 为使NEAR成为东北亚地区的代表性国际机构,扩大会员地方政府范围。
 - 工作内容
 - 会员地方政府数量扩大为69个, 在东北亚地区具有入会资格的160个 地方政府中, 占43%(括号 内数是加入联合会的地方政府)。
 - ※ 韩国16(15),中国31(6),日本47(10),俄罗斯32(14),北韩12(2),蒙古22(22)
 - 向未加入联合会的地方政府推介联合会、并积极开展宣传活动、介绍入会程序。
 - 介绍NEAR网站及持续发送官传资料。
 - 针对国内的市·道,要求他们引荐友好城市参加联合会活动。
 - 国内派遣国际交流人员(K2H等),将成为引进NEAR会员的重要宣传人员。
 - 工作成果
 - 6个国家 65个地方政府扩大为6个国家 69个地方政府
 - * 在中国山东省 第七次全体会议上,正式加入联合会的地方政府如下
 - 大韩民国4个地方政府(仁川、大田、光州、蔚山广域市),俄罗斯1个地方政府(马加丹州)

第4节 事务小委员会

1. 事务小委员会概要

〇 为了圆满处理全体会议和事务委员会提出的主要议题,经充分征求各会员地方政府的意见,有 必要在全体会议和事务委员会正式提出报告时召开。

2. 主要活动

甲. 第1次会议

(1) 举办背景及目的

○ 为将97年事务委员会上提出的议题进一步具体化,以便提交至98年全体会议上讨论。

(2) 会议概要

〇 时间: 97年11月26日(周二) - 11月29日(周六)

〇 地点: Hill Seaside酒店(八公山)

○ 参与:课长级事务人员,7个地方政府14名代表(韩国4人,中国3人,日本5人,俄罗斯2人)

韩国:庆尚北道,忠清北道中国:河南省,黑龙江省

• 俄罗斯: 远东后贝加尔经济协议会

• 日本:富山县, 兵库县

〇 会议进行

• 由四国语言交替传译, 圆桌会议形式

〇 会议日程

区分	11/26(周三)	11/27(周四)	11/28(周五)	11/29(周六)
09:00	• 入境/报到	・会议开幕 ・秘书长致辞 ・介绍与会代表	•进行讨论	
09:30		• 进行讨论		• 回国
12:00		午餐	•午餐	
13:30		• 进行讨论	• 市内观光	
19:00	• 欢迎晚宴	• 晚宴(秘书长宴请)	• 晚宴	

〇 讨论内容

将在97年事务委员会上决定要讨论的秘书处运作议题、选出会议共同课题等事项。

(3) 会议内容总结

〈朝鲜蒙古入会问题〉

- 俄罗斯 远东后贝加尔经济协议会的工作报告
 - 邀请朝鲜入会

- 哈巴罗夫斯克正积极与朝鲜联系,并将派30余名代表访问朝鲜一事与朝鲜当局进行讨论(计划 尽快访问朝鲜)。
- 邀请蒙古入会
 - 哈巴罗夫斯克与蒙古多次交换意见, 期待良好的结果。
- 事务小委员会提出对应朝鲜和蒙古的加入,应修改宪章里会员条款第四条"会员的范围",除 了现有的大韩民国、中华人民共和国、日本国、俄罗斯联邦外,应添加朝鲜和蒙古。 ※ 部分日本会员地方政府对朝鲜加入一事, 持反对意见。

〈成立专门委员会〉

- 为了有效地促进'97年事务委员会上提出的各项议题,按领域分成5个专门委员会。
 - · 分类: 经济·通商、文化交流、环境、防灾、一般交流
 - 构成: 作为事务委员会补助机构,通过全体会议的表决通过后,成立专门委员会。
 - 运作: 各委员会选出协调员地方政府负责运作。
- 为了具备专门委员会的设立根据,同意提交宪章修订案。

〈 提议召开东北亚地区商贸促进会 〉

- 〇 东北亚地区商贸促进会议作为促进东北亚地区联合会会员地方政府之间经济、通商交流的综合 性活动,在此就将于'98年9月在庆尚北道举办此活动的工作概要进行说明。
- 〇 中国、俄罗斯方面表示关注。

〈联合会中心及秘书处运作〉

- 对于秘书处的轮值的相关问题,与会人员基本上达成共识,但表示目前讨论常设秘书处的问题 不合适:
- 为了改善长期发展研究职能和现轮值秘书处制度的缺陷,庆尚北道作为参谋机关提出设置联合 会中心议题:
- 〇 对于常设秘书处、设立联合会中心,各国分别提出意见。:

[日本方面的立场]

- 认可联合会设立常设秘书处的必要性,但是决定设置在庆尚北道为尚早;
- 认为所谓设立联合中心就是设置常设秘书处的意思,因此应在全体会议上讨论。

[俄罗斯方面的立场]

- 表示设置常设秘书处之前, 应先解决财政分担问题(与以往的立场不同)。

[中国方面的立场]

- 认可设立联合中心的必要性, 但提出财政分担, 机构体系的问题。
- 没有意见。(对于设置联合会中心问题,河南省表示同意)
- 庆尚北道 直就设立的必要性及与现有秘书处的区别等方面提出讨论的必要性,但整体来说,对在本届会议上将设置联合中心编入宪章的修改草案持否定的意见 → 应作为长期课题保留(98年全体会议上重新讨论)
- (4) 将来相关事项
- 富山县希望申办第二届事务小委员会
- 庆尚北道作为秘书处,将确定第二届会议的议题、举办地及日程。
 - ※ 联合会秘书处
 - ① 准备专门委员会的构成及运行规定
 - ② 接收各地方政府的大型项目企划,并负责联络工作
 - ③ 制作98年全体会议的报告书

- 协定书 -

依据97年8月召开的东北亚地区地方政府联合会事务委员会的协定书,中华人民共和国、日本国、大韩民国、俄罗斯联邦的地方政府相关事务人员代表于97年11月26日至11月29日期间,在庆尚北道召开了事务小委员会。

参会者对于将在98年联合会全体会议上报告的事项,得出了如下共同意见。

1. 随着朝鲜、蒙古共和国的入会,修改宪章内容

现 行 宪 章	修正案
联合会的会员是地处东北亚地区的中华人民共和国、日本国、蒙古国、大韩民国、俄罗斯联邦等各国中赞同联合会宗旨的地方政府。其范围可根据全体会议决议适当扩大。	联合会的会员是地处东北亚地区的中华人民共和国、朝鲜民主主义人民共和国、日本国、蒙古国、大韩民国、俄罗斯联邦等各国中赞同联合会宗旨的地方政府。其范围可根据全体会议决议适当扩大。

- 2. 关于设立专门委员会的事项
 - 1) 专门委员会区分
 - ① 经济通商专门委员会 ② 文化交流专门委员会 ③ 环境专门委员会
 - ④ 防灾专门委员会 ⑤ 一般交流专门委员会
 - 2) 关于专门委员会构成等问题的宪章修订内容

现行宪章 修正案

第2节 事务委员会

第10条(构成及运作)

- ① 事务委员会是由秘书长与各会员地方政府的 首脑指定的厅(局)长级官员组成。事务委员 会主任(委员长)每年至少召集一次事务委员 会议。
- ② 事务委员会主任(委员长)由秘书长担任,负 责向全体会议报告事务委员会议结果。

第2节 事务委员会

第10条(构成及运作)

- ① 左同
- ② 左同
- ③ 为有效支持某一项目的实施,经全体会议同意,可就个别领域或项目设置专门委员会,以配合事务委员会的工作。

现行宪章 修正案

第11条(职能)

事务委员会执行下列功能

- 1. 讨论各项计划和有关单列项目事宜;
- 2. 编制年度报告和会计报告:
- 3. 协调会员地方政府之间的工作:
- 4. 受全体会议委托,决定相关事项;
- 5. 其他必要事项。

第11条(职能)

事务委员会执行下列功能

- 1. 讨论各项计划和有关单列项目事宜:
- 2. 编制年度报告和会计报告:
- 3. 协调会员地方政府之间的工作:
- 4. 决定专门委员会(组成、职能、运作方法等) 有关事宜:
- 5. 受全体会议委托,决定相关事项;
- 6. 其他必要事项。

与会者将上述事项转达各地方政府,并同意秘书处在98年联合会全体会议上报告宪章修订案, 本协定书以中、日、韩、俄四种语言印发。

乙. 第2次会议

- (1) 举办背景及目的
- 〇 讨论在第一届事务小委员会(大邱)上未达成一致的议题、今年全体会议的议题,以及选出下届 全体会议的举办地。
- (2) 会议内容

〇 时间: 98.7.7(周二)~7.10(周五)

〇 地点: 日本富山县富山市

○ 参与: 联合会各会员国代表地方政府事务人员, 课长级 19人

• 韩国 5人,中国4人,日本6人,俄罗斯4人

- 韩国: 庆尚北道, 忠清北道 - 中国:河南省, 黑龙江省 - 日本:富山县, 兵库县

- 俄罗斯: 远东后贝加尔经济协议会

○ 会议进行: 由四国语言交替传译, 圆桌会议形式

〇 安排会议时间

区分	7/7(周二)	7/8(周三)	7/9(周四)	7/10(周五)
09:30	• 入境/报到	开幕富山县副知事欢迎词事务次长致辞参会代表介绍	• 讨论	• 回国
10:00		 讨论 		
12:00		午餐	午餐	
13:30		 讨论 	• 考察	
19:00	• 晚宴	• 联欢会	• 晚宴	

〇 讨论内容

- 讨论专门委员会成立规定及新会员入会规定
- 介绍98年全体会议的日程及讨论会议议题
- 讨论选出2000年全体会议举办地等事项
- (3) 会议内容总结

〈 联合会中心设置 >

- 庆尚北道提出为了联合会的持续发展,应设立一所超越秘书处职能的,也就是担当综合调整职能的联合会中心。参会者对该议题的宗旨和必要性表示赞同,但表示此议题不应在事务小委员会上讨论,应在全体会议上讨论。
- 庆尚北道将"设立联合会中心基本计划"发送给各会员地方政府,各会员地方政府将对"联合会中心计划"的意见及宪章修订草案的意见一并通报至庆尚北道。
- 就有关联合会中心设立问题,各会员地方政府提出的意见:

[日本方面]

- 同意由庆尚北道单独设立并运作,但反对将"联合会中心"有关事项记入联合会宪章。
- "联合会中心"在日语中是独一无二的核心机关的意思,因此提出将名称改为"联合支援机关"。

[中国方面]

- 无特殊意见

[俄罗斯方面]

- 基本上同意庆尚北道的意见
- 希望能考虑建设成代表各国的中心

〈朝鲜和蒙古参与联合会活动〉

- 蒙古中央省希望参加98年全体会议,而朝鲜尚未表示参会意向。
- 日本提出从联合会宪章第4条(会员的范围) 中删除朝鲜。
- 庆尚北道提出在开放联合会纲要的宗旨下,应同意将朝鲜纳入会员的范围。

〈设置联合会专门委员会〉

- 再次确认根据第一届事务小委员会协定书中成立的5个专门委员会的决议,同意将相关规定草案 提交全体会议上讨论。
 - ※ 专门委员会类别: 经济·通商、文化交流、环境、防灾、一般交流
- 但就为培养专门委员会的自主推进力,庆尚北道提出的职能(第3条)、参与(第6条)、费用(第7条) 条款的修改事项,经与富山县协商后,决定提交全体会议讨论。
- 有意向参加联合会专门委员会的地方政府,由庆尚北道秘书处来接受申请并选定会员。

〈关于举办98年联合会全体会议的议题〉

- 提议将会议名改为"联合会富山县全体会议"
 - 对于将于98年10月在富山县召开的联合会全体会议使用"98年东北亚地区地方政府会议"为正式名称的问题。
 - 由于是成立联合会后,在联合会宪章背景下举办的第一次全体会议,庆尚北道提出会议名称改为"98年东北亚地区地方政府联合会富山县全体会议"。
 - 如使用"联合会全体会议"名称,中国方面将很难出席会议,对此中方和日方表示反对。
- 决定2000年全体会议举办地
 - 同意作为联合会秘书处的庆尚北道提出的将递交举办会议申请的截止日期调整到8月10日。
- 〇 讨论主席地方政府交接程序
 - 庆尚北道和富山县充分协商后决定:
 - 俄罗斯提出成立联合会以来的首次轮值主席交接,应举行交接仪式。
- 〇 地方政府新入会
 - 对于地方政府新加入联合会的手续,要考虑到中国的地方政府受到中央政府的管辖问题,因此 暂定只要赞同联合会宪章的基本精神,并积极参加东北亚地区地方政府会议即可认定为入会。
- 〇 秘书处活动报告
 - 决定由庆尚北道向全体会议报告秘书处的活动事项及共同项目的推进状况等。

- 协定书 -

1998年7月7日至7月10日,东北亚地区地方政府联合会(以下简称为「联合会」)成员 - 中华人民共和国、日本、大韩民国、俄罗斯联邦的地方政府代表在日本富山县召开了第二届事务小委员会。

本届小委员会就98年度东北亚地区地方政府会议(以下简称为「地方政府会议」)的议事运作等事项进行了协商,并且形成了以下意见。

- 地方政府会议的有关问题可根据需要与联合会秘书处协商,由举办地富山县负责会议筹备工作。
- 2. 对于会员的范围和专门委员会的设置等条款,根据第一届事务小委员会的协定书内容,对联合会宪章进行修改。

- 3. 对于5个专门委员会的设置问题,根据第一届事务小委员会的协定文内容,应在全体会议上表决通过。
- 4. 关于设置及运作专门委员会的规定,庆尚北道在第一届事务小委员会上提出过有关职能、参加及费用负担等项目的提案。因此,将在事务小委员会收集各国地方政府提出的意见后,由庆尚北道和富山县根据各方意见拟定草案,提交到地方政府会议讨论。
- 5. 关于2000年东北亚地区地方政府会议的主办地,由联合会秘书处进行调整。
- 6. 关于地方政府参加联合会的手续,暂定为凡赞成联合会宪章的基本精神,且出席东北亚地区 地方政府会议的地方政府,即可认定其入会。
- 7. 关于庆尚北道对于东北亚地区地方政府联合会中心的设立有新的提案问题。由事务小委员会 将庆尚北道的基本计划、各国地方政府的意见及有关宪章修订草案的意见整理后一并提交给 庆尚北道。
- 8. 远东后贝加尔协会对于有关设置各国联络协调机关的问题提出了一些有益的意见。

上述内容为事务小委员会的协定事项,印发汉语,日语,韩语,俄语版本。联合会秘书处将上述内容报告给事务委员会成员。

丙. 第3次会议

- (1) 举办背景及目的
- 报告第五次全体会议(2004年中国黑龙江省)上提出的地方政府联合会会费制议、第五次事务委员 会有关联合会会徽制定及派遣职员到联合会秘书处工作等议题的进行状况。
- (2) 会议概要
- 〇 时间: 2006. 5. 17(周三) 5. 19(周五)
- 〇 地点: 庆尚北道 庆州市 现代酒店
- 参与:5个国家 20个地方政府 40位代表
 - 中国(4) : 黑龙江省、山东省、河南省、宁夏回族自治区
 - 日本(2): 富山县、鸟取县
 - 韩国(9) : 釜山广域市、京畿道、江原道、忠清北道、忠清南道、全罗北道、全罗南道、庆尚
 - 北道、庆尚南道

• 蒙古(1): 中央省

•俄罗斯(4):哈巴罗夫斯克边疆区、萨哈(雅库特)共和国、伊尔库茨克州、布里亚特共和国

〇日程

区分	5/17(周三)	5/18(周四)	5/19(周五)
09:00		・会议开幕・介绍参会代表・事务小委员会	• 庆州观光
10:00	• 入境/报到	• 事务人员工作会议	
12:00		・午餐	• 午餐
13:30		考察posco访问秘书处	• 🕮
19:00	• 欢迎晚宴	• 晚宴	

(3) 会议内容

〈报告事项: 秘书处〉

- 1) 报告全体会议决议事项进展状况
- 有关地方政府联合会会费制: 在第五次全体会议上, 一致赞同联合会引进会费制度, 具体缴纳方法由第五次事务委员会讨论后,正式提交全体会议讨论决定。
- 2) 报告事务委员会决议事项进展状况
- 〇 制定联合会会徽
 - 在第五次全体会议上通过了制定联合会会徽的议题,并将在第六次釜山全体会议上进行决议。
 - 在2005年11月30日召开的第五次事务委员会上,一致同意组成会徽制定委员会。2006年4月,成立会徽制定委员会。2006年5月18日,召开第一次会徽制定委员会会议。
 - 会徽制定委员会委员

国家名	地方政府名	委员名	职位
中国	黑龙江省	杨鸿鹏	外事办公室副处长
日本	富山县	城木一郎	国际日本海政策课长
韩国	釜山广域市	安宗日	国际协力课课长
蒙古	中央省	南枬西廉	社会政策课长
俄罗斯	哈巴罗夫斯克边疆区	贝希迪纳	对外经济开发及观光局长

〇 联合会秘书处派遣职员

- 根据第五次事务委员会协定事项,截止2005年12月至2006年2月接收派遣职员申请。
- 2006年5月起,中国、俄罗斯、蒙古各派一名职员到秘书处工作。
- 秘书处为了派遣职员在韩国的生活不受影响提供支援。
- 派遣公务员

国家	地方政府名	名字	职 位
中国	宁夏回族自治区	马玉岐	外事办公室处长
蒙古	中央省	东多夫	国际会计财团专门委员
俄罗斯	布里亚特共和国	亚历山大 曼谷托夫	经济开发对外关系部 国际关系及对外协力局 顾问

4) 会议结果

〇 联合会会徽制定

• 提案理由 : 为了报告东北亚地区地方政府联合会会徽制定题案的推进过程,以及通过会徽制定 委员会提交的会徽最终设计方案。

• 推进过程

- 2004年9月, 在第五届全体会议上通过了日本富山具和中国黑龙江省有关联合会会徽制定的议 题,并且决定在第六届釜山全体会议上表决。
- 2005年11月,在第五届釜山事务委员会上讨论了关于制定会徽的具体促进方案,并且决定组 成会徽制定委员会。
- 2006年5月,召开第一次会徽制定委员会会议,以之前使用的秘书处会徽为基础,针对委员们 提出的意见, 由秘书处提供新会徽设计案。
- 2006年8月, 在第二次会徽制定委员会会议上, 根据秘书处提供的会徽设计案进行讨论, 确定 为会徽制定委员会最终草案,决定提交全体会议商定。
- 决定事项: 在全体会上商定会徽制定委员会提供的会徽(案)。

第5节 事务人员工作会议

1. 第1次会议

甲. 活动概要

(1) 时间: 2006年5月17日(周三) - 5月19日(周五)

(2) 地点: 庆州 现代酒店

(3) 主办: 釜山广域市, 东北亚地区地方政府联合会秘书处

(4) 会议主旨:审查第五届全体会议与第5次事务委员会决议事项的展开情况,发掘第六届全体会

议的议题,摸索扩大地方政府之间的经济、文化、观光等各方面的交流及共同发展

的方案,加强地方政府之间的联系,为联合会的发展打下基础。

(5) 会议议题:全体会议、专门委员会相关事项、搞活经济、联合会运作、地方政府在共同解决沙

尘暴灾害问题中的作用

(6) 会议语言:韩语,汉语,日语,俄罗斯语

(7) 参加地方政府: 5个国家 20个地方政府 40名代表

国家	地 方 政 府 名
中国(4)	黑龙江省,山东省,河南省,宁夏回族自治区
日本(2)	富山县,鸟取县
韩国(9)	釜山广域市,京畿道,江原道,忠清北道,忠清南道,全罗北道,全罗南道,庆尚北道,庆尚南道
蒙古(1)	中央省
俄罗斯(4)	哈巴罗夫斯克边疆区,萨哈(雅库特)共和国,伊尔库茨克州,布里亚特共和国

乙. 活动日程

○ 5月17日(周三)

• ~ 18:30 : 报到

• 19:00 ~ 21:00 : 欢迎晚宴

〇 5月18日(周四)

• 09:00 ~ 12:00 : 事务小委员会会议• 12:00 ~ 13:00 : 事务人员工作会议

• 15:00 ~ 18:40 : Posco产业考察,访问秘书处等

• 19:00 ~ 21:00 : 晚宴

〇 5月19日(周五)

• 09:00 ~ 12:00 : 庆州市观光

• 13:00 ~ : 欢送

丙. 议题内容

(1) 全体会议·专门委员会

(甲) 申请召开2008年全体会议及与秘书处的合作(山东省)

- 山东省在今年9月釜山召开的东北亚地区地方政府联合会第六次全体会议上,正式申办2008年 东北亚地区地方政府联合会第七次全体会议。
- 如确定在山东省召开2008年全体会议,提议希望山东省全体会议筹备委员会与东北亚地区地 方政府联合会秘书处应紧密合作。

(Z) 申请举办2010年联合会全体会议(京畿道)

- 位于韩半岛中央且拥有一千万人口的京畿道作为韩国最大的地方政府,正努力成为东北亚地区尖端产业的聚集地及东北亚地区的中心地。
- 在京畿道举办东北亚地区地方政府联合会全体会议,将把21世纪东北亚地区共同发展与强化 交流合作网络及亚洲地区地方政府联合会连为一体,让大家体验与世界接轨的京畿道。
- (丙) 选举专门委员会下届协调员地方政府
 - 边疆合作专门委员会: 哈巴罗夫斯克边疆区
 - 一般交流专门委员会: 富山县

(2) 搞活经济

- (甲) 召开东北亚地区地方政府联合会全体会议时,同时召开贸易博览会(忠清北道)
 - 联合会全体会议期间,在全体会议举办地为促进联合会地方政府间实质性地经济贸易交流,同时召开东北亚地区贸易博览会,这将成为活跃会员国家间的交流,获得彼此间企业信息的机会。
 - 会员国家间的贸易交流将更加活跃, 有利于构建彼此的经济贸易网络。

(3) 联合会运作

- (甲) 规定联合会会员范围(黑龙江省)
 - 到第五次全体会议为止, 东北亚地区地方政府联合会共由39个会员地方政府组成。按照过去的惯例, 地方政府出席全体会议, 就自动认可为联合会会员。但部分地方政府只出席过一次全体会议后就再未出席, 等于失去会员的意义。希望规范东北亚地区地方政府联合会的组织形式。
- (乙) 希望提出可取得实质性成果的议题(黑龙江省)
 - 虽然东北亚地区地方政府联合会已成立10年,但至今为止未能取得具体且实质性的成果。希 望在第六届全体会议上,针对东北亚地区间经济,贸易文化等领域的相互交流和合作提出实 质性的议题。

(丙) 提议开展多种领域的活动(河南省)

- 强化东北亚地区地方政府联合会的经济、贸易、环境、旅游领域的交流与合作。每年选定贸易、文化、高科技产品和物流等方面的主题,召开展览会或招商引资会。联合会应摸索活动的主题、场所、轮值举办的方法,让各会员地方政府轮流负责举办此类活动。
- (丁) 选定东北亚地区地方政府联合会的共同研究课题(忠清北道)
 - 虽东北亚地区地方政府联合会的会员地方政府已扩大为6个国家40个地方政府,但召开全体会议 或事务委员会时,仅发表与本地方政府相关的主题,因此总得不到其他地方政府的积极响应。
 - 虽然在会议上发表与本地方政府相关的意见很重要,但同时希望针对各地方政府共同关注的 问题选定共同议题,并且加以研究和讨论。
- (4) 地方政府在共同解决沙尘暴灾害问题中的作用(京畿道)
 - 对于东北亚地区干旱地带扬尘和沙尘暴发生频率越来越高且规模越来越大的现象表示关注与 担忧。为了抑制沙漠化和沙尘暴的发生,韩国、日本、中国国家政府已经就共同对应的必要 性达成了一致意见。
 - 为在沙尘暴发源地区层面上,更有效地履行此国家间协定事项,应该更进一步强调地方政府的作用,并通过东北亚地区沙尘暴多发及受灾地区地方政府间的相互合作和支援,制定针对沙尘暴问题的对策和中长期的共同合作方案。

〈在东北亚地区减少及缓和沙尘暴侵害问题上地方政府可能起到的作用〉

- (甲) 引导市民转换观念(引导受沙尘暴影响城市的市民提高认知度,从根本上发掘可行的市民行为对策)
- (乙) 构建地方政府层面的合作体制
- (丙) 针对资金筹措的灵活性和长期计划制定实施方案
- (丁) 对于沙漠化地区提供技术及相关教育训练(包括政策开发和法律制度)
- (戊) 学者、技术人员、公务员之间的信息共享及交换
- (5) 其他讨论事项
 - (甲) 提议新设及运作东北亚地区地方政府联合会(NEAR)顾问委员会
 - 现东北亚地区地方政府联合会的组织由全体会议、事务委员会、专门委员会组成,但为了联合会更有效的运作,提议新设顾问委员会。
 - 顾问委员会委员组成及委托对象 : 历任已卸任的NEAR主席和国际关系专家
 - * 对前·现任主席的持续关心和礼遇

(乙) 韩国企业人员访问哈巴罗夫斯克边疆区,并且召开哈巴罗夫斯克边疆区「企业人员座谈会」

丁. 会议结果

- (甲) 申办2008年全体会议(山东省)
- (乙)新设及运作联合会「顾问委员会」(江原道)
- (丙) 新设科学技术专门委员会(京畿道)
- (丁) 对于变更边疆合作专门委员会协调员政府(哈巴罗夫斯克边疆区)的提案,决定在第六次釜山 全体会议上讨论表决

〈 参考 : 第六次东北亚地区地方政府联合会全体会议概要 >

- 召开时间: 2006年9月12日(周二) 9月15日(周五)[四天三夜]
- 召开场所: BEXCO, APEC大厅等
- 参加对象:6个国家 40个地方政府 100多位代表
- 使用语言: 韩语,汉语,日语,英语,俄语
- 〇 主要议题
 - ① 新设专门委员会
 - ② 申请入会地方政府,加入联合会
 - ③ 制定联合会徽
 - ④ 决定下届全体会议(2008年)举办地
 - ⑤ 其他地方政府提出的提案
- 〇 主要日程
 - 9月12日: 报到
 - 9月13日: 全体会议(全天), 欢迎晚宴
 - 9月14日:全体会议(上午),考察,欢送晚宴
 - 9月15日: 回国
- 参加条件:提供各地方政府两名人员在会议期间的食宿费及当地交通费
- 参加费用(负担费用):每参加团体327,000韩元(相当于\$333)

2. 第2次会议

甲. 概要

- (1) 时间: 2007.5. 15(周二)~5. 18(周五)[4天3夜]
- (2) 地点:庆尚北道一带(庆州,安东,荣州,闻庆,古宁等)

- (3) 主 办: 东北亚地区地方政府联合会秘书处
- (4) 主 旨:通过构建事务人员之间高效稳固的工作体制,创造联合会团结与发展的契机。
- (5) 主要内容
 - 2007年秘书处主要活动工作报告
 - 〇 讨论扩大交流及联合会发展方案(按国别发言)
 - 参会会员地方政府发表宣传和需要协助事项
 - 〇 体验韩国文化
- (6) 会议语言:汉语,日语,韩语,蒙语,俄语
- (7) 参加人员
 - 参会地方政府: 5个国家 32个地方政府 61人
 - 中国 6个地方政府,日本2个地方政府,韩国8个地方政府,蒙古12个地方政府,俄罗斯4个地方政府
 - 〇 联合会(NEAR) 秘书处: 16人

乙. 日程

- 5月 15日(周二)
 - •~18:30 : 报到, 入住酒店
 - 19:00 ~ 21:00 : 欢迎晚宴
- 〇 5月 16日(周三)
 - 08:30 ~ 08:45 : 介绍参会人员
 - 08:45 ~ 08:55 : 事务局长致辞
 - 08:55 ~ 09:15 : 2007秘书处主要活动工作报告
 - 09:30~11:00:讨论扩大交流及联合会发展方案
 - 11:00 ~ 12:30 : 宣传和发表需要协助的事项
 - 14:00 ~ 18:00 : 移动(秘书处→安东)
 - 18:00 ~ 19:00 : 参观陶山书院
 - 19:30 ~ 21:00 : 晚餐, 交流时间
- 5月 17日(周四)
 - 09:00~10:00:移动(安东 国学文化会馆→ 荣州 绍修书院)
 - 10:00 ~ 10:40 : 参观绍修书院
 - 11:00 ~ 12:00 : 参观浮石寺
 - 13:30 ~ 16:30 : 浮石寺→闻庆鸟岭

• 16:30 ~ 18:00 : 参观闻庆鸟岭

• 20:00 ~ 22:00: 欢送晚宴

○ 5月 18日(周五)

• 10:00 ~ 11:00 : 参观大伽倻博物馆

• 14:30 ~ : 欢送

丙. 与会地方政府

国家	参 会 地 方 政 府 名
中国(6)	黑龙江省,山东省,河南省,湖北省,湖南省,宁夏回族自治区
日本(2)	新潟县、鸟取县
韩国(8)	釜山广域市,大邱广域市,京畿道,忠清北道,忠清南道,全罗南道,庆尚北道,济州岛特别自治道
蒙古(12)	中戈壁省,鄂尔浑省,中央省,南戈壁省,苏赫巴托尔省,色楞格省,东戈壁省, 戈壁苏木贝尔省,戈壁阿尔泰省,后杭爱省,布尔干省,巴彦洪戈尔省
俄罗斯(4)	哈巴罗夫斯克边疆区,萨哈(雅库特)共和国, 萨哈林州,托木斯克州

丁. 会议内容

(1) 2007年秘书处主要工作报告

(甲) 2006年工作推进成果

- 扩大了会 员地方政府范围 : 联合会扩大为6个国家65各会员地方政府, 进一步确立了国际机构的地位。
- 举办事务小委员会及事务人员工作会议: 在5月17日~19日在庆州举办, 共有5个国家20个地方政府50人参加, 加强了会员地方政府间的友谊, 并推动了会员地方政府间网络的构成。
- 会员地方政府派遣职员到秘书处工作 : 从5月开始由中国、俄罗斯、蒙古各派遣一名职员到 秘书处工作,建立国际机构总部相应的组织结构,同时提高对外工作的效率
- 协助联合会(NEAR)会员地方政府间的议政交流 : 在2006年12月秘书处协助庆尚北道议会交流 团访问中国宁夏回族自治区和蒙古中央省议会,并商讨推进议会层面的交流合作方案和成立 『议会、政府交流协议会』等。
- 发行刊物,加强联合会宣传:同时用五国语言发行«NEAR NEWS LETTER»,并发送给每个会员地方政府,发行5国语言版本的联合会宣传手册等。

(乙) 2007年主要工作计划

- 协助东北亚通商交流活动 : 协助会员单位间、经济主体间的相互访问和签订友好协议等。组

织官民组成的通商访问团, 并拜访相关单位。

- 召开东北亚经济论坛: 邀请东北亚经济专家举办研讨会,讨论工商界人士在促进经济交流方面的作用,构建对外民间经济合作的人际网络基础,并为其提供信息。
- *在10月16日~19日同时举办庆尚北道东北亚商务促进会议。
- 举办联合会(NEAR)事务人员工作会议:加强联合会事务人员之间的网络联系,建立高效的工作体制,各会员地方政府事务人员1-2人参加,5月15日~18日,庆尚北道一带。
- 举办东北亚传统民俗活动 : 组织NEAR会员地方政府举办丰富多彩传统民俗艺术演出, 在庆州世界文化博览会期间 (9.7~10.26)。
- 加强秘书处的交流合作职能 : 正努力把现有的65个会员地方政府扩大到80个,继中国、俄罗斯、蒙古之后,日本也派遣职员到秘书处工作,随着蒙古会员地方政府的增加,招聘蒙古专门委员,发行6种语言版本的双月刊杂志。

(丙) 扩大联合会交流和发展方案

- 有关文化、体育交流和全体会议举办的议题(中国 黑龙江省)
 - ① 进一步加强文化、体育等方面的交流: 提出举行全体会议时,介绍主席地方政府所在国家的 风土习俗并开展文化活动,比如: 书画展览、小型文艺演出、茶道、太极拳、跆拳道表演等
 - ② 联合会全体会议应采取在各国地方政府轮流举行的形式: 期待第9次全体会议能在蒙古国或其他地区举行,通过增进相互了解,能进一步促进联合会及东北亚地区的繁荣与发展。
- 关于运作 「 东北亚交流之翼in岛根 」的议题(日本 岛根县)
 - ① 通过邀请东北亚地区的青少年到岛根县与当地青少年开展文化交流活动的方式,促进各地区间的相互理解,以形成担负未来重任的东北亚青少年间的新关系网为目标。
 - ② 2008年是文化交流专门委员会成立的10周年,我们再次探讨"交流之翼"这项活动,策划 今后10年内将这项活动举行地点从岛根县扩展到NEAR的各会员地方政府。
- 联合会发展方案(韩国 大邱广域市)
 - ① 秘书处的努力发展方案:加强对外活动,与其它国际组织建立联络网,譬如:世界地方政府联合会亚太支部(雅加达),Citynet(福冈),亚洲主要都市网(Asia Network of Major Cities)(东京),东北亚知事省长会议(江原道)等。
 - ② 会员地方政府应努力的方面 : 每个会员地方政府不仅可以通过秘书处网站和双月刊杂志 上宣传各自的国际活动,同时邀请秘书处的主要人士参加活动,使活动范围得到扩大。
 - ③ 关于举办定期会议的建议: 在举办全体会议时,采用对会员地方政府实际有益、必要的 主题,通过会员地方政府成功事例的发表,一并举行共享优秀行政的培训论坛。同时还可

以邀请这些领域的著名人士参加并进行主题发言或演讲,或者与专业机构共同举办事务人员培训项目等。通过这些活动,提高会员地方政府对全体会议的关注程度和参与率。

- 为会员地方政府间的共同发展营造环境(蒙古 南戈壁省)
 - ① 希望在人才教育、研修、业务合作以及沙尘暴防治和减少风沙给东北亚带来的危害、造防 风林等方面获得各个会员国的协助与支持。
 - ② 希望在中小企业发展和地区居民卫生保健及教育领域等方面,通过与各会员国的有益合作 谋求共同发展。
- 在蒙古设立联合会秘书处支部(蒙古 中央省)
 - ① 为方便在蒙古举办联合会的活动, 应该在蒙古设立联合会支部。
- 通过经济合作,促进东北亚地区会员地方政府间的交流(俄罗斯哈巴罗夫斯克边疆区)
 - ① 会员地方政府应开发联合项目,以促进东北亚国家的经济交流,并为项目的推进,做出积 极努力。
 - ② 联合会应跨越仅限于相互了解认识和信息共有的初级阶段,开始进入通过东北亚会员地方政府间的合作,寻求实质性成果的阶段。作为会员有必要讨论联合会会员资格、加入费、引进会费制度等事宜,以增强联合会组织活动的责任感。
- 征集一般交流专门委员会下任协调员会员地方政府报名(秘书处)
- (工) 参会地方政府宣传及发表协助事项
 - 介绍2007年山东省举办东北亚地区地方政府联合会事务委员会会议(中国 山东省)
 - ① 9月 3日~6日在济南市举办
 - ② 举办"东北亚地方政府国际合作对话会"
 - 推动地方政府国际化的措施及成功范例
 - 招商引资新模式、新方法、新措施
 - 地方政府如何打造文化品牌、提高自身知名度
 - 推动企业和产品走向海外的措施。
 - 播放2007年庆尚北道旅游年宣传片(韩国 庆尚北道)
 - ① "欢迎光临, 庆北2007!" 作为旅游年的口号
 - ② 新开发了160个署名旅游项目(周末主题游、52个推荐旅游线路、乘火车游等)
 - ③ 解决3100人就业问题, 地区经济收益4200亿韩元。
 - 申请协助承办2012丽水世界博览会(韩国 全罗南道)
 - ① 全罗南道的位置和丽水博览会举办的意义: 与奥运会和世界杯并列的世界三大庆典之一,

它展示出人类取得的各种成果和未来发展的前景。

- ② 从国际角度来看的丽水博览会的意义: 拟定的主题是"海洋",提高对人类来说海洋和沿岸的利用价值,通过共享未来的发展前景,为实现人类的共同繁荣和生活水平的提高做出贡献。
- ③ 希望各位会员地方政府代表为全罗南道成功申办2012年世界博览会给予关心和支持。
- 介绍东戈壁省的旅游情况(蒙古 东戈壁省)
 - ① 拥有珍贵的沙漠动物、海洋化石、恐龙化石、沙丘、清凉的泉水、绝壁和考古学遗物等资源。
 - ② 蒙古宗教领袖、哲学家、作家、社会评论家、艺术家、作曲家、画家、医生以及反体制僧人当江拉波佳等留下了很多文化遗产。
- 介绍第4届亚洲儿童国际运动会(俄罗斯 萨哈共和国)
 - ① 目的是强化青少年的奥林匹克理念,巩固提高青少年体育体系,加强亚洲青少年的友好交 流和开展青少年国际范围内体育领域的合作等。
 - ② 首都亚库茨克市为大会取得圆满成功,积极修建了运动会所需的各项基础设施。
 - ③ 将于 2008年7月在萨哈共和国亚库茨克市举行。
- 介绍俄罗斯托木斯克州创新论坛(俄罗斯托木斯克州)
 - ① 托木斯克创新论坛
 - 作为每年举办的活动,旨在通过与其他会员地方政府共同创新活动组织方面的经验交流、通过创新的过程,促进相互国际关系的进一步发展。
 - 今年恰逢论坛创立10周年,论坛每年都吸引超过150名的外国人士来参加,并且日渐受到 外国投资者的瞩目。
 - ② 东北亚会员地方政府大学校长会议
 - 专业人才的匮乏是阻碍东北亚发展的重要原因之一(东北亚地区经济、文化、通商法及语言专业人才不足)。
 - 借由会员地方政府的大学校长间的会晤来进一步展开东北亚大学间的友好交流,通过进一步引入友好学校间的学分认同制、交换学生制、交换教授制等多项制度,建立类似欧洲《教育通行体系》的制度。
- 介绍萨哈林州发展战略(俄罗斯 萨哈林州)
 - ① 运输设施:建设连接俄罗斯大陆-萨哈林州的海底隧道,现代化的萨哈林港湾等。
 - ② 建设部门:实施名为<安乐祥和的居民区建设>的住宅区建设项目,计划在2006-2010年建设新城区。

- ③ 旅游观光: 正在建设疗养圣地〈深山空气〉,〈阿尼巴—海边〉观光地的建设项目。
- ④ 石油天然气油田建设:推进石油天然气开采业和加工业相衔接项目。
- ⑤ 煤炭开采领域: 共拥有70个煤炭储藏地, 预计 蕴藏量达140亿吨,管道输送基础设施是目前的主要课题。
- 联合会第一次科学技术专门委员会会议介绍(韩国 京畿道)
 - 1) 主题为《东北亚地方政府的科学技术振兴合作方案,活动从2007年7月23日起,持续4天,地点是水原市。
 - 2) 为会员地方政府间的科学技术振兴构建合作基础等。

3. 第3次会议

甲. 会议概要

- (1) 时间: 2008. 5. 27(周二)~5.30(周五)(4天3夜)
- (2) 地点: 庆尚北道 浦项市 POSCO 国际馆
- (3) 主办: 东北亚地区地方政府联合会秘书处
- (4) 宗旨: 通过构建事务工作人员之间坚固有效的工作体系,为加强联合会的团结与发展埋下契 机; 为山东省第七次全体会议的圆满召开交换意见。
- (5) 主要内容
 - 2008年秘书处主要活动
 - 在经济、旅游方面展开交流,发表在经济、旅游、文化领域开展交流活动的优秀范例(以国家为单位发表)。
 - 参会地方政府宣传及邀请协助事项
 - 〇与会地方政府代表产业考察和体验韩国文化
- (6) 会议语言:提供汉语、日语、韩语、蒙语、俄语
- (7) 参会单位:
 - 参会会员地方政府:来自5个国家42个地方政府84位代表
 - 中国6个地方政府, 日本5个地方政府, 韩国13个地方政府, 蒙古13个地方政府, 俄罗斯5个地方政府
 - 〇 联合会秘书处:17人

乙. 日程表

	时间	分	内 容	场 所	备 注
	~ 18:30		报到,入住酒店	Posco国际馆 1楼大厅	
5. 27 (周二)	19:00 ~ 21:00	120	欢迎晚宴 •致贺词(秘书长) •祝词(浦项 副市长)	Posco国际馆 Grand Balroom (2楼)	
	21:00 ~		住宿	Posco国际馆,	
	07:00 ~ 08:20	80	早餐	Posco国际馆(2 楼)	
	09:00 ~ 09:20	20	开幕及介绍与会者	Posco国际馆 Grand Balroom(2楼)	主持(企划总务课课长)
	09:20 ~ 09:45	25	2008秘书处主要工作	"	国际协力课课长
	09:45 ~ 10:00	15	茶歇		
	10:00 ~ 11:10	70	发表在经济、旅游、文化领域开 展交流活动的优秀范例	Posco国际馆 Grand Balroom(2楼)	事务局长
	11:10 ~ 12:40	90	参会地方政府宣传及协助事项	"	事务局长
5. 28	12:40 ~ 13:40	60	午餐	Posco国际馆(2 楼)	
5. 28	13:40 ~ 13:50	10	移动(Posco国际馆 → 秘书处)		
U-1	13:50 ~ 14:20	30	访问秘书处		企划总务课课长
	14:20 ~ 14:40	20	移动(秘书处 → Posco)		专用大巴
	14:40 ~ 15:40	60	Posco 考察		
	15:40 ~ 16:20	40	移动(Posco → 虎尾·公园)		专用大巴
	16:20 ~ 17:50	90	参观 虎尾·公园		
	17:50 ~ 19:10	80	移动(虎尾 →庆州现代酒店)		专用大巴
	19:10 ~ 20:00	30	登记住宿	庆州 现代酒店 1楼大厅	
	20:00 ~ 21:30	90	晚宴和交流	庆州 现代酒店 钻石套房(地下 1	
	08:00 ~ 09:00	60	早餐	庆州 现代酒店 Sarah Hall (1楼)	
	09:00 ~ 09:10	10	移动(现代宾馆 → 庆州博物馆)		专用大巴
a 12	09:10 ~ 10:40	90	参观庆州国立博物馆		
5. 29	10:40 ~ 11:00	20	移动(庆州博物馆 → 天马塚)		专用大巴
(마다)	11:00 ~ 11:50	50	参观天马塚		
	11:50 ~ 12:00	10	移动(天马塚 → Yuan feng 饭店)		专用大巴
	12:00 ~ 13:00	60	午餐	Yuan feng 饭店	韩式套餐

	时间	分	内 容	场 所	备 注
	13:00 ~ 13:20	20	移动(Yuan feng 饭店 → 庆州EXPO)		专用大巴
	13:20 ~ 14:50	90	参观庆州EXP0		
	14:50 ~ 15:10	20	移动(庆州EXPO →佛国寺)		专用大巴
_	15:10 ~ 15:40	30	参观 佛国寺		
5. 29	15:40 ~ 16:50	70	移动(佛国寺 → 大邱 E-Mart)		专用大巴
(1-11-1)	16:50 ~ 18:30	100	Shopping	大邱 E-Mart	
	18:30 ~ 18:50	20	移动(E-Mart → Grand 宾馆)		专用大巴
	18:50 ~ 19:30	40	登记宾馆	Grand 宾馆	
	19:30 ~ 21:30	120	欢送晚宴	Grand 宾馆 plaza (5楼)	
	08:00 ~ 09:00	60	早餐及离开宾馆	Grand 宾馆 咖啡店(1楼)	
	09:00 ~ 09:40	40	移动(宾馆 →八公山桐華寺)		专用大巴
	09:40 ~ 11:40	120	参观 八公山桐華寺		
5.30	11:40 ~ 12:00	20	移动(桐華寺 → 瀑布饭店)		专用大巴
(Jaj 11)	12:00 ~ 13:30	90	午餐	瀑布饭店	韩式套餐
	13:30 ~ 14:00	30	移动(瀑布饭店 →东大邱火车站)		专用大巴
	14:00 ~		欢送		

丙. 与会代表名单: 共5个国家42个地区地方政府84名

国 家	地 方 政 府 名
中国(6)	黑龙江省,湖北省,河南省,宁夏回族自治区,山东省,天津市
日本(5)	富山县,山形县,新潟县,鸟取县,岛根县
韩国(13)	釜山广域市,大邱广域市,京畿道,忠清北道,忠清南道,全罗北道,全罗南道,庆尚北道, 庆尚南道,济州岛特别行政区, 蔚山广域市, 大田广域市,仁川广域市
蒙古国(13)	鄂尔浑省,巴彦洪戈尔省,布尔干省,戈壁阿尔泰省,戈壁苏木贝尔省,达尔汗乌勒省,后杭 爱省,南戈壁省,前杭爱省,色楞格省,科布多省,乌布苏省,乌兰巴托市
俄罗斯(5)	布里亚特共和国,哈巴罗夫斯克边疆区 ,伊尔库茨克州,萨哈林州,托木斯克州

丁. 2008年秘书处主要工作

- (1) 2007年工作推进成果
- (甲) 扩大会员地方政府范围

- 派遣宣传人员,为推介联合会而积极开展宣传活动,有3个国家6个地方政府表示希望入会。 ※ 中国(1),韩国(4),俄罗斯(1)
- 截至2008年,全体会议预计扩大为6个国家75个会员地方政府,进一步确立了国际机构的地位
- (乙) 开展会员地方政府间通商交流
 - 〇 4月22日 ~ 28日庆尚北道商务交流团访问中国和蒙古
 - 会员地方政府间的通商交流促进合作
- (丙) 举办事务人员工作会议
 - 5月15日 ~ 18日在庆州共有5个国家的32个地方政府80余位代表出席了会议。
 - 加强会员地方政府间的合作关系及互相理解,构建工作人员联系网络。
- (丁) 山东省举办第6次事务委员会
 - 9月3日~6日在山东省来自5个国家的32个会员地方政府80余位代表出席了会议。
 - 提出新设海洋与渔业专门委员会、旅游专门委员会: 庆尚北道申请连任下一届秘书处。
- (戊) 国际经济论坛
 - 10月16日 ~ 19日,5个国家的22个会员地方政府和专家等,共300余名代表出席了在大邱举办的会议
 - 东北亚地区地方政府间在经济、文化领域合作促进方案等。
- (己) 会员地方政府邀请公务员并且交换留学生
 - 韩国大邱大学韩语课程的大学生,研究生每年交换学生各 2名
 - 蒙古 东方省(俄罗斯考虑派遣 1名职员)
- (庚) 发行刊物,加大联合会宣传力度
 - 以六国语言发行联合会宣传手册和«NEAR NEWS»:
 - 会员地方政府等152个机构、提高了联合会的地位。
- (2) 2008 年主要工作计划
 - (甲) 山东省希望承办第7次全体会议
 - 9月1日~4日中国山东省举办的全体会议上,用实质性的推进,创建联合会团结与发展的契机
 - 新设旅游、海洋与渔业专门委员会选出了协调员、承认新加入会员、决定了2010年全体会议 举办地和秘书处连任议题、讨论决定联合会引进会费制等。
 - (乙) 扩大会员地方政府
 - 截止2008年, 计划 全体会议 会员扩大为 6个国家 75个地方政府
 - * 现推介入会地方政府: 4个国家的 10个地方政府
 - 拜访尚未加入联合会的地方政府,为推介联合会而积极开展宣传活动,并且在山东省全体会 议上以观察员资格参加会议。

(丙) 举办国际经济论坛

- 在东北亚能源·资源领域,邀请专家举办经济论坛:
- 在东北亚能源·资源领域, 讨论促进经济交流方案:
- 在东北亚能源·资源领域,构建人员工作网络,并为其提供信息。 ※ 2008年 10月份,与庆尚北道东北亚商务促进会议一并举行。
- (丁) 主办联合会(NEAR)事务人员工作会议:
 - 强化联合会事务人员之间的网络联系,建立高效的工作体制,创建联合会团结与发展的契机,对第七届山东省全体会议,进行会前检查和意见交换。
 - 向各会员单位邀请2位事务工作人员,介绍秘书处活动,并在实务层面上讨论联合会面临的各种棘手问题。
 - ※ 5月27日~30日, 庆尚北道一带(浦项, 庆州)
- (戊) 发行联合会白皮书
 - 评价联合会新成立十年以来所进行活动, 为未来的发展与合作项目形成了框架:
 - 收集、整理在联合会成立过程与沿革、各专门委员会推进的各种活动资料:
 - 6种文字(汉语, 日语, 俄语, 蒙古语, 韩语, 英语) 500页左右。 ※ 秘书处收集各种会议资料, 活动报告书时, 希望给予协助。
- (己) 强化联合会交流协作基础
 - 通过专门委员会的有效运作与新设、促进会员单位间实质性的交流与协作:
 - 制作介绍NEAR的视频,发行6个国家语言的NEAR联合会月刊,分发给会员团体及非会员团体, 其他主要团体等。

戊. 在经济. 旅游方面进行交流方案. 发表优秀范例

- (1) 东北亚地区地方政府联合会发展方案(韩国 庆尚北道)
 - (甲) 强化地方政府间交流与合作网络: 事务工作人员为圆满地进行交流与合作, 积极开发合作项目。
 - (乙) 引进会费制的必要性: 以增强联合会组织活动的责任感。为了联合会更加独立地进行工作, 分散责任与权利,在共同责任下,共同运作。
 - (丙) 每年举办事务工作会议,并且采访负责东北亚业务的国外地方政府事务工作人员的事宜,在 联合会月刊上连续报道,进一步促进互相交流。
 - (丁) 与东北亚地区地方政府联合会派遣过的会员单位职员之间持续交流。

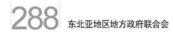
- (戊) 完善东北亚地区地方政府联合会网站 : 根据多次访问网站、在网上多次登载信息、或者登载当地信息, 以登载次数多少进行奖励活动, 或者给予一定的奖励费。使各地方政府的 NEAR负责人每天主动到联合会网站。
- (2) 联合会交流发展方案(蒙古 色楞格省)
 - (甲)蒙古,俄罗斯,中国,日本,朝鲜,韩国 6个联合会会员国家的特点,经济水平都不同,因此联合会尽量对会员单位之间共同关心领域,进行交流与发展。
 - (乙) 为维持稳定的财政,成立联合会会费制基金很重要: 全体会议同意成立基金规定,支援常设秘书处运作,录用会计专家(财政专家),每1年或半年做一次运作报告。
 - (丙) 调查类似国家机构的运作方式, 引进适合联合会的政策,实行交换专家和进修等有效活动。
- (3) 会员团体之间积极合作方案(俄罗斯 哈巴罗夫斯克边疆区)
 - (甲) 为地区一体化发展与合作积极利用 NEAR联合会国际组织的作用
 - (乙) 联合会秘书处应对东北亚国家经济问题进行分析,研究: 联合会会员单位持续收集相关经济资料,提供给秘书处.。

己. 参会地方政府宣传及协助事项

- (1) 介绍2008年山东省举办的东北亚地区地方政府联合会全体会议(中国 山东省)
 - (甲) 9月 1日~4日在济南市举办会议
 - (乙) 在全体会议期间, 计划同期举办第三届山东省绿色产业国际博览会及东北亚地区环保产业洽谈会。
- (2) 鸟取具与东北亚地区国际交流现况(日本 鸟取具)
 - (甲) 温泉MAP, 池式温泉, 高尔夫场等
 - (乙) 举办2008 SBS Korean Tour;
 - (丙) 鸟取县与东北亚地区的国际友好城市: 韩国(江原道),中国(吉林省,河北省),俄罗斯(滨海边疆州),蒙古(中央省)
- (3) 忠北生物 Korea 2008 五松(韩国 忠清北道)
 - (甲) 活动概要
 - 期间: '08年 10月 8日(周三)~10月 10日(周五)
 - 场所: 忠清北道五松生命科学园区
 - 主办:忠清北道,韩国保健产业振兴会,韩国贸易协会
 - 主管: (集) 五松生物振兴基金外 11个机关·团体

2) 主要项目

- •展示会: 250个社, 400展位, 引进对象(国内外生命企业、机构、团体及外国主要政府)
- 会议: 13track, 40个主题, 引进对象(主题演讲 诺贝尔奖得主等世界生命学者, CEO, 专家等学术会议 生命工学会, 细胞分子生物学会等)
- 经贸论坛: 企业说明会(企业, 地区地方政府保有的技术,发表事业战略,引进投资),合作伙伴(企业,地区地方政府,投资者等1:1经贸会议)
- (4) 介绍2012年 丽水博览会等(韩国 全罗南道)
 - (甲) 2012年 举办丽水世界博览会
 - 2012年 5月 12日至 8月 12日, 举办该博览会, 主题为"新海洋, 新港地区"
 - 预计世界80多个国家和国际机构、企业等参加博览会
 - 141万m°用地上保有海洋主题馆、国际机构、国内外企业宣传馆等展示设施和支援设施
 - · 除了展示厅外,还有优秀的海洋contest
 - (Z) 2010年 F1 国际汽车大赛
 - 从2010年至 2016年, 在全罗南道 巖郡赛跑场
 - 赛车大会与奥运会和世界杯并列为世界三大庆典之一,由 11个队 22名选手每年巡回 17~18 个国家降重举行。
 - (丙) 第10届韩中日地区地方政府交流会议
 - 2008年 11月 4日至 7日在全南巖郡现代宴馆举办会议:
 - 全罗南道和韩国地区地方政府国际化集团共同举办会议:
 - 主题为"促进地区发展政策与课题"。
- (5) 举办拉姆撒尔全体会议前夕(韩国 庆尚南道)
 - (甲) 2008年 10月 28日至11月 4日举办该会议, 主题为"水鸟栖息地-湿地的保护条约, 健康人类"。
 - (乙) 参会规模 165个国家政府与国家机构、NGO等 2,000多名代表
 - (丙) 主要活动: 全体会议、常任委员会会议、地区会议; 其他活动: 湿地与自然环境、体验地区 文化(湿地与生态环境旅游项目)、传统饮食街、文化表演等各种文化艺术活动等
- (6) 介绍托木斯克州的一般现况及与东北亚地区交流现况(俄罗斯托木斯克洲)
 - (甲) 西伯利亚联邦地区地方政府中石油、天然气开采方面居全国首位:
 - (乙) 俄罗斯Bakchar地区是铁矿石产地,蕴藏量居全国首位,蕴藏量达俄罗斯全地区铁矿石蕴藏量的 57%;
 - (丙) 西伯利亚是学术,教育中心地区,6个主要国力大学位于该地区:
 - (丁) 石油加工,企业方面及IT, BT领域居俄罗斯领先地位。



- (7) 介绍2008年日食全(蒙古 科布多省)
 - (甲) 2008年8月1日以日全食为契机,举办各种活动;
 - (乙)蒙古科布多省是语言、文化、传统不同的多民族地区,希望请各位会员对观测日全食活动给 予关心并积极参与。
- (8) 第三届中国山东省绿色产业国际博览会及东北亚地区环保产业洽谈会基本概况(中国山东省)
 - (甲) 山东省的环保产业市场居中国首位 : 实行在中国最严格的环保基准和环保管理制度, 扩大 投资, 发展循环经济, 建设生态山东, 搭建市场平台, 发展环保产业, 促进供需合作, 扩大 环保领域的对外合作。
 - (乙) 第三届中国山东省绿色产业国际博览会及东北亚地区环保产业洽谈会
 - 主要特点: 满足环保市场的需求,设置专门展位,对参展企业设立洽谈台,供企业之间交流。构建公平而开放的环保市场。
 - 主要内容: 东北亚地区环保产业洽谈会、环保产业技术产品展示会、绿色产业展示会、环保需求展、经济论坛及设立洽谈台。
 - (丙) 参与方式:绿博会网站 http://www.greenexhibition.com
- (9) 设置专门委员会和承担协调员工作(中国河南省)
 - (甲) 中国政府还没有承担过协调员工作。2006年第6次釜山全体会议上,河南省人民政府外事办公室主任冯永臣初次提出新设旅游专门委员会,并且愿意承担协调员工作。
 - (乙)河南省旅游资源丰富,并且旅游产业的迅速发展: 来自全国 31个省、自治区、直辖市的 2,095个有关旅游企业及 1万名旅游从事者参加了在中国河南省举办的国内旅游交易会。
 - (丙)河南省天然旅游资源丰富,我们如果担任旅游专门委员会的协调员,借鉴多次成功举办的国内外旅游活动的经验,将旅游专门委员会与旅游活动定期结合,为东北亚地区地方政府联合会各会员单位介绍旅游展览会与旅游合作论坛等提供实质性合作平台。
- (10) 介绍世界科学都市联合会(WIA)(韩国 大田广域市)
 - (甲) 大田广域市主办成立并且运作该联合会,现扩大为29个国家59名会员的世界国际组织,在迪 拜成功举办了第5届WTA技术展销会,于10月在成立WTA联合会的大田召开"纪念WTA成立十周 年"的第6次WTA全体会议。
 - (乙) 世界科学都市联合会(WTA)是为可持续的科学都市发展,强化世界科学都市之间的国际交流与相互合作,为科学都市的企业、大学、研究所等可持续发展提供世界性交流平台,并且共享世界科学都市之间的发展战略,通过科学技术为共同繁荣和人类幸福做出贡献。
 - (丙) 作为国际组织,会员都市之间通过促进国际间交流与支援,构建紧密合作体系,与UNESCO、 IASP 等有关国际组织互相帮助,积极推进国际组织活动。

丁)都市联合会,通过会员都市之间的人力、信息、技术交流,促进地区发展,谋求经济发展,并且通过市场论坛,共享科学都市发展战略与经验,通过大学学长论坛,在地区大学之间努力构建合作体系。

第6节 国际经济论坛

1. 第1届 论坛

甲. 活动概要

(1) 会期: 2007. 10. 16(周二)~10. 18(周四)

※ 全部日程: 16日报道, 欢迎晚宴, 17日论坛·洽谈会, 18日视察产业文化

- (2) 会场: 大邱广域市 Inter-Burgo酒店 Clavel Hall (一层)
- (3) 参与: 东北亚地区 65个会员地方政府 150名(局·科长级和事务工作人员、客户·seller、产·学·研 有关经济从事者)
- (4) 主办: 东北亚地区地方政府联合会, 韩国庆尚北道
- (5) 主题: 促进东北亚地方政府间经济合作
- (6) 发言者: 5个国 11名(韩,中,日,俄,蒙古)

※ 庆尚北道一并举办 2007 东北亚国际经济论坛和贸易洽谈会。

乙. 主要内容

- (1) 晚宴
- 秘书长主持欢迎晚宴: 10. 16(周二) 19:00~21:00
- 知事主持欢迎晚宴: 10. 17(周三) 19:00 ~ 20:30
- (2) 国际经济论坛: 10. 17(周三), 09:00~17:30
- 〇 主题演讲: 金泳镐 柳韩技术大学 学长
- 主题发言 1: 岩国 哲人 (日本) 众议院议员 外 4名
- 主题发言 2: 和田 春树 (日本) 前 东京大学 社会科学研究所所长外 4名
- 〇 综合讨论:发表意见和自由讨论

丙. 各日程计划

- (1) 第一天
 - (甲) 欢迎晚宴[10. 16(周二) 19:00~21:00, 秘书长主持]

○ 参与人员: 15名左右(NEAR 秘书长、事务局长、发言者 11名等)

○ 菜单: 韩式套餐或者西餐

○ 会议顺序: 介绍与会者 → 秘书长开幕词 → 参会者视察, 干杯 → 晚宴 →闭幕式

○ 准备事项:座位布置图、名牌、秘书长开幕词、翻译人员、摄影师、首脑等

(2) 第二天

(甲) 2007 联合会国际论坛[10. 17(周二) 09:00 ~ 17:30, 1楼 Clavel Hall]

○ 参会者: 300名(专家和有关经济通商公务员等)

※ 主要参会者: 道知事

○ 发言者: 岩国 哲人 外 10名

〇 准备事项

•翻译人员(中, 日, 俄, 英语) 座位布置图, 名牌, 记录条, 笔, 矿泉水, 水杯, 数码麦克(发言者)

• 秘书长开幕词, 知事欢迎词, 道议会议长或邀请中央贵宾贺词, 摄影师

• 会场外饮料台, 首脑, 贴横联等

丁. 2007年 联合会国际经济论坛时间表

时间	分	内 容	场所	备 注
09:00 ~ 09:20	20			
09:20 ~ 09:30	10	开幕及介绍与会者		联合会秘书长
09:30 ~ 09:40	10	开幕词(李海斗 联合会秘书长)		
09;40 ~ 09:50	10	欢迎词(金宽容 庆尚北道知事)	Inter-Burgo酒店 Clavel Hall	
09:50 ~ 10:00	10			
10:00 ~ 10:25	25	主题演讲 - 东北亚地方间合作制度的设计		柳韩技术大学 学长金泳镐
		《主题发言 I》 10:30 ~ 12:10[1	00分]	
10:30 ~ 10:50	20	岩国哲人 - 东北亚发展的条件		
10:50 ~ 11:10	20	耶杜赛恩科 - 东北亚地区地方政府在经济领域的合作及加强 合作的方案 Clavel Hall		
11:10 ~ 11:30	20	张宇燕 - 世界能源格局与中国的能源安全	(一楼)	
11:30 ~ 11:50	20	20 孙炳海 - 通过开发文化的共同性探索东北亚共同体		

时间	分	内 容	场所	备 注
11:50 ~ 12:10	20	哈徐楚伦 - 蒙古的对外贸易从欧洲到亚洲国家一体化进程	Clavel Hall (一楼)	
12:10 ~ 14:00	10~14:00 午餐 Ladies Hall		Ladies Hall(二楼)	
		<<主题发言 Ⅱ>> 14:00 ~ 15:40	[100分]	
14:00 ~ 14:20	20	和田 春树 - 东北亚地区合作构想与东北亚共同体构想		
14:20 ~ 14:40	20	伊凡科夫 - 西伯利亚经济活动现况及《西伯利亚协定》		
14:40 ~ 15:00	20	张 军 - 东北亚经济一体化 - 经济合理性和政治智慧	Clavel Hall	
15:00 ~ 15:20	20	道乌东 巴吉尔 - 蒙古的投资环境	(一楼)	
15:20 ~ 15:40	20	金仁哲 - 东亚金融一体化的进化过程		
15:40 ~ 16:05 25		茶歇		
16:05 ~ 17:30	:05~17:30 85 综合讨论			
19:00 ~ 20:30	90	欢迎晚宴	Ladies Hall(二楼)	

戊. 欢迎晚宴[10.17(周三) 19:00 ~ 20:30, 2楼 Ladies Hall, 秘书长主持]

○ 参会人员: 40名左右

• 道议会议长,发言者(11名),会员政府代表(1名),地区大学及其他(18名)

• 菜单: 韩式套餐或者西餐

• 会议顺序: 介绍与会者, 致辞, 参会者视察, 干杯, 晚宴, 闭幕式

※ 主持人: 联合会事务局长(4国语依次翻译)

• 准备事项:座位布置图,致辞,安排翻译人员,名牌等

己. 主题发言内容

(1) 主题演讲

(甲) 主题: 东北亚地方间合作制度的设计

(乙) 发言者:金泳镐(韩国,柳韩技术大学校长)

(丙) 内容

○ 从地方的立场接近 - 另一个东北亚

• 不是 "nation to nation" 东北亚, 而是 "local to local", 建立另一个东北亚。

- 到处都被意识形态、安全、历史的壁垒羁绊,所以只能采取政治与经济分离型、过去与未来时间分离型以及国家与地方分离的地方领导型。
- 〇 「另一个东北亚」的制度化以及促进联合会活动的问题
 - 联合会吸收其他组织,成了一个大联合会体。
 - 联合会是以6个国家80个地方地方政府相互间的交流与合作形态开展活动,并不伴随地方的市民、企业、大学、市民团体等各领域的交流。
- 〇 在联合会的活动中,除了贸易投资以外,在金融方面的接近尤其重要。
 - 自西欧实现自由贸易协定和关税同盟等贸易一体化后, 便向着货币和金融一体化迈进了。
 - · 地方间的联合项目,尤其对地球变暖而成立联合会基金(NEAR Fund)很重要。
- 建议成立联合会会员共同出资和参加的联合会大学
 - 建立有关东北亚各地区的产业发展、信息化及环保的研究中心和各地区需要的人力资源培训所。
- 〇 东北亚地区间的技术合作模型
 - 为了充分利用地区大学的研究开发资源,在大学里成立研究中心
 - 为了在地区内创造风险资金,成立技术金融公司:
 - 为了地区中小企业成立技术支援项目:
 - 支援以Matching Fund为概念的地区优势研究开发项目:
 - 扩充地区研究设施等研究开发的内部结构。
- O Near is beautiful
 - 当前,所有的地方和国家竞争力的源泉,就是与临近地方和临近的国家结下很好的关系。
 - 世界化是经过地区一体化实现的。与此同时,地区一体化在世界化的大海中,充当安全阀的角色。
- (2) 主题发言
 - (甲) 东北亚发展的条件: 岩国 哲人(日本, 众议院议员)
- 〇 东北亚在历史上的一体性
 - 文字是共同的文化财富
 - 儒教的影响和家族主义
 - 气候的共同性: 四季分明, 水资源丰富, 农业条件得天独厚
- 〇 东北亚和日本经济
 - 长寿企业的数字和顺序(日本最大的长寿企业是韩国人创立的)
 - 日本与东北亚的贸易额(50年来的走势 另附资料)

- 〇 东北亚经济的优点和缺点
 - 经济发展优势: 人口增长率高, 得天独厚的粮食资源, 高度工业化国家的存在。
 - 经济发展存在的问题:能源不足,产业资金不足,地区内经济差异,交通等基础设施落后,环境污染严重,政治、军事方面紧张。
- 〇 对东北亚经济发展的建议
 - 设立各国地方政府企划 · 促进共同机关
 - 区内通用的「劳动许可证」
 - 为筹措资金, 整顿资金市场
 - 为确保能源供应,建设常设航路
 - 交通网, 特别是「丝绸之路 铁路」的建设
 - · 在各国设立自由贸易区域「FTZ」
 - (乙) 东北亚地区地方政府在经济领域的合作及加强合作的方案: 耶杜赛恩科 (俄罗斯, 远东后贝加尔经济协会秘书长)
- 俄·中关系的地理方面
 - 两国机关间的关系得到强化,合作过程中的协议和法律基础、组织基础得以扩大。
 - 政治性的合作正在开展。
 - · 俄·中间的经济交流得以迅猛发展。
- 地区层次的俄·日合作关系
 - 俄 · 日关系值得关注的一点是,日本财界把主要精力从两国大型项目合作,转移到了支持远东 地区中小企业发展上。
- 俄罗斯远东地区的韩·俄合作
 - 位于远东和贝加尔湖地区的滨海边疆区、哈巴罗夫斯克边疆区、萨哈林州以及萨哈共和国等地 方政府,成为韩国的主要合作伙伴。共同开发蕴藏在远东地区的资源以及能源领域的合作。
 - 两国为加强地区间的合作,一直在努力的强化基础。
- 加强合作的措施
 - 俄罗斯政府于2007年8月2日通过了联邦统合项目<截至2013年远东及贝加尔湖地区的经济和社会 发展项目>
 - 作为<亚太地区的国际合作中心地海参崴市开发>项目的组成项目之一,将在海参崴市建设一处 融通商·金融、运输·物流、工业、学问·教育为一体的大型中心。
 - (丙) 世界能源格局与中国的能源安全: 张宇燕(中国, 中国社会科学院 亚太研究所 所长)
- 世界能源格局的演进、现状及其未来
 - 油价波动与世界能源格局的演进 : 人类利用能源的时代逐渐转变为薪柴时代、煤炭时代和石油

时代、天然气时代、太阳能、风能源时代。

- 国际油价的趋势和世界能源格局的未来:我们目前的基本判断是,国际油价仍然将呈现高位震荡态势,处于长周期当中的高油价时期。
- 〇 中国能源安全的基本问题
 - 价格波动风险 : 油价上涨对世界经济将不可避免地遭受创伤。M. A. Alexander给出了判别油价高低的一个价格标准,即高于45美元/桶为高油价,低于35美元/桶为低油价,在35-45美元/桶的区间内为正常油价。
 - 可获得性风险:维持供应来源的稳定性有几种渠道,直接投资,股权投资,战略储备,市场即期采购。
- 油价波动既反映了国际市场的供求结构,也反映了国际关系的权力结构。
 - S. Strange指出, "能源在国际政治、经济学中是权力运作的绝对不可缺少的条件,并且,没有可靠的能源供应就无法获得安全和财富"。
 - (丁) 通过开发文化的共同性探索东北亚共同体: 孙炳海 (韩国, 韩国 国际经济学会 会长)
- 作为共同文化圈的东北亚: 以汉字、儒教、律令等中国文化为主要成分。
- 儒教文化对东亚经济发展的影响: 修己安民和知行合一的思想是资本主义发展的伦理基础。 道 德性的伦理意识和国民优先的统治理念, 重视教育以及有节制的行为方式等对资本主义的经济发展都起到了肯定性的作用。
- 东北亚共同体论议中儒教价值的意义: 作为亚洲式价值根源的儒教价值, 确保东北亚的本质性。
- 儒教经济共同体形成的意义: 亚洲价值的开发和世界体制内文化多样性的维持, 市场经济非道德性的补充。
- 传统价值的复原和共同文化的传播能够通过地方政府、非政府机构、民间企业以及个人间的交流活动得以充分的实现。
- 为构筑东北亚共同体的文化共同性恢复运动中,像东北亚地区地方政府联合会(NEAR)这样的地方 政府间的合作组织和学术、观光、文化部门的作用非常值得我们期待。
 - (戊)蒙古的对外贸易从欧洲到亚洲国家一体化进程:哈徐楚伦(蒙古,蒙古国立大学 经商大学 校长)
- 90年代初,市场体制转换期 : 前苏联的支配作用,使用特殊货币,产业化及与东欧国家的合作 (1962年蒙古加入 CMEA, 与 CMEA 国家合作等),在经济互助委员会中蒙古的支柱产业 : 蒙古是矿产供应国家。以经济互助委员会为中心的蒙古对外贸易达95%,其中与前苏联的贸易达90%。

- 1990年市场经济体制的转换和对外贸易自由化: 1990年以前, 东欧几乎独占蒙古的贸易, 贸易自由化以后, 主要交易对象转换到亚洲。
 - (己) 东北亚地区合作构想与东北亚共同体构想:和田春树(日本、东京大学 名誉教授)
- 区域主义日渐重要的情况: 东亚共同体, 东南亚共同体, 东北亚共同体。
- 推进东北亚共同体的首要条件: 东北亚地区战争不断, 不和解就无法共存。
- 实现区域共同体的次要条件: 经济协助, 环境保护协助等。
 - 候鸟、禽流感、沙尘、台风、海啸等等都能跨越国界。同时,跨越国界的体系也变得必要。
 - 西伯利亚经济活动现状及〈西伯利亚协定〉: 伊凡科夫(俄罗斯, 西伯利亚协定 秘书长)
- ○〈西伯利亚协定〉是1990年10月,由俄罗斯的19个联邦主体自发成立的经济联合体。
 - 〈西伯利亚协定〉会员单位的总面积为650万km² (占俄罗斯联邦总面积的38,4%),人口为2300万名 (占俄罗斯联邦总人口的16%)。该地区占俄罗斯总体石油埋藏量的77%,天然气的85%,煤炭的80%。铜的70%。
 - 主要的经济领域:金属·有色金属、电气能源、石油天然气、化学和石油化工、林业、木材加工、轻工业、食品工业等。
 - 地区生产总值1兆3330亿卢布
- 西伯利亚与东北亚国家在自然资源和经济方面都存在很强的互补性 : 西伯利亚作为大规模的煤炭燃料供应地,可以与东北亚国家进行合作,西伯利亚地区交通基础设施的发展,铁路的发展,不仅可以缩短东北亚国家往欧洲输送商品的时间,还可以节省运费,西伯利亚学术研究所向国外合作伙伴提出了应用研究成果的方案,构建可以提高生产力的结构性、技术性合作体系。
 - 东北亚经济一体化(经济合理性和政治智慧): 张军(中国, 上海复旦大学 教授)
- 东北亚国家之间在经济发展上呈现出完美的梯形结构。日本是个高度发达的产业国家,拥有雄厚的资本和技术;韩国作为新兴的产业国家,生产费用不断增加;中国拥有廉价的劳动力和人力资源以及巨大的市场潜力;俄罗斯和蒙古则拥有丰富的天然资源。
- 区内存在结构调整和技术转移的良好基础,这将为东北亚国家带来经济上的共同利益。
- 为促进经济的进一步合作,相关的国家,特别是中日韩应该运用政治智慧,增进相互间的理解 和信任。站在这一点上,中日韩应该以新亚洲主义为方向,做出自己的积极的贡献。
 - 蒙古的投资环境 : 道乌东 巴吉尔(蒙古中央开发厅 厅长)
- 〇 蒙古的投资环境现况



- 自1990年代以来,蒙古开始进行政治及体制的转变。还采取民主化和市场经济体制,并宣布经济和知识以及思维方式的自由,积极推进对外开放政策。
- 蒙古拥有很多能吸引外资的优势: 广阔的领土、丰富的天然资源、保持游牧文明的牧畜业、原材料、位于俄罗斯与中国中间的位置、比较年轻的劳动人口、他们具有比较高的文化水平等。
 因此,外商投资持续增加。
- •蒙古议会为引进外国投资,指定"扎门乌德"、"阿勒坦布拉格"、"查干诺尔"为自由贸易地区
- 外商投资法律环境、为了外国人投资的法律保障
 - 对外商采取平等的措施
 - 法律保障,不使外国投资者的私有财产国有化,不允许强制没收。
 - 给外国灵活汇款,将自己的财产送到国外,转让财产权
 - 长期投资稳定合同
 - 东亚金融一体化的进化过程: 金仁哲 (韩国, 成均馆大学 经济系 教授)
- 为实现地区金融一体化的分阶段发展 : 地区国家间汇率政策的调整,地区共同货币的引进,地区统一货币的成立 。
- 为了实现东亚统一货币的三个阶段的发展方式 : 问题的关键不在于愿不愿意成立地区单一货币,而在于经过什么样的过程和阶段成立单一货币制,以及将如何对应亚洲单一货币的时代。
 - 第一阶段(以汇率稳定为目的进行政策调整): 汇率得到稳定的时候,地区贸易及投资就得到进一步的促进,可预防货币危机。
 - 第二阶段(地区货币的引进):成立地区货币基金、地区开发银行、地区投资银行等。通过成员国相互间的会议,运作固定汇率制,并以国际外汇市场的非成员国为对象,实施变动汇率。
 - 第三阶段(东亚统一货币的成立):成员国将成立单一中央银行,将以地区统一货币代替国内货币。

2. 第2届 论坛

甲. 活动概要

(1) 会期: 2008. 11. 5(周三)~11.7(周五)[三天两夜]

※ 全部日程: 5日报道, 欢迎晚宴, 6日经济论坛会·欢迎晚宴, 7日文化体验

(2) 会场: 韩国 庆尚北道 庆州市现代酒店

- (3) 参与: 300名(各会员地方政府公务员,企业人,产、学、研 经济相关领域从事者及其他地区人士)
- (4) 主办: 东北亚地区地方政府联合会 秘书处
- (5) 主题: 为东北亚共同发展,企业及企业家的作用与合作
- (6) 发言者: 5个国家8名(韩,中,日,俄,蒙古)

乙. 主要内容

- (1)晚宴
 - 秘书长主持欢迎晚宴: 11.5(星期三) 18:30~20:00
 - 知事主持欢迎晚宴: 11.6(星期四) 18:30~20:00
- (2)2008国际经济论坛: 11.6(星期四) 09:30~17:00
 - 〇 主题演讲: 金学洙 亚太经济共同体理事长, 前LNESCAP科书长
 - 主题发表 I : 李景台 韩国贸易院院长 外 3名
 - 主题发表Ⅱ: 村上雅章(日本) 驻韩日本经济俱乐部理事长 外 2名
 - 邀请演讲: 纳塔利亚 亚捷思托娃 UNDP-GTI秘书处 主任
 - 〇 综合讨论:发表意见和自由讨论
- (3) 文化体验: 11.7(周五) 09:30~14:00
 - 参观国立庆州博物馆,庆州世界文化EXPO,佛国寺

丙. 各日程计划表

- (1)第一天(11月5日)
 - (甲) 欢迎晚宴[11.5(星期三) 18:30 20:00, 1楼 Pisa Hall, 秘书长主持]
 - 〇 参与人员: 20名左右
 - ※ NEAR 秘书长,事务局长,发表者及讨论者14名等
 - 菜单: 西餐(圆桌型)
 - 会议顺序: ①介绍与会者 → ②秘书长开幕词 → ③出席者答词,干杯 → ④晚宴 → ⑤闭幕式
 - 〇 准备事项: 座位布置图, 名牌, 秘书长开幕词, 翻译人员(各语言)主持脚本, 陪同人员等
- (2)第二天(11月6日)
 - (甲) 2008NEAR国际经济论坛[11.6(星期四) 09:30 ~ 17:00, Convention Hall(地下一楼)]
 - 参与人员: 200名左右(经济专家,企业家及有关经济通商公务员等)
 - ※ 主要出席者: 金宽容(庆尚北道知事), 纳塔利亚(联合国开发计划署图们江区域项目秘书处主

任), 金学洙(前UNESCAP秘书长)等

- 发表者: 李景台 韩国国际贸易研究院院长 外 8人
- 讨论者: 杨平安(中国 国际贸易促进委员会 韩国首席代表)外 4人
- (乙) 欢迎晚宴[11.6(星期四) 18:30~20:00, 地下一楼 Convention Hall, 知事主持]
- 参与人员: 100名左右
- ※ 知事, NEAR秘书长, 发表者及讨论者, 经济相关人士, 会员团体代表等
- 菜单: 西餐(圆桌型)
- 会议顺序: ①介绍与会者 → ②知事开幕词 → ③出席者答词,干杯 → ④晚宴 → ⑤国乐 演出 → ⑥闭幕式
- ※主持: NEAR事务局长(交替翻译)
- (3)第三天(11月7日)
 - (甲)参观国立庆州博物馆
 - 〇 会期: 2008.11.7(星期五) 09:50~10:50(60分钟)
 - 〇 场所: 庆州市 仁旺洞
 - 参观内容: 1975年成立,可以一眼看到新罗的千年文化,庆州一带出土的10万件遗物,本馆,第一展厅,第二分馆等
 - 移动: 国立庆州博物馆 → 庆州文化EXPO
 - (乙) 参观庆州 世界文化EXPO
 - 〇 日期: 2008.11.7(星期五) 11:10~12:10(60分钟)
 - 场所: 庆州市 千军洞
 - 参观内容: EXPO公园, 3D动画世界, 世界化石博物馆, 庆州塔, CT体验馆, 新罗王京森林等
 - 移动: 天马塚 → 饭店
 - (丙)参观佛国寺
 - 〇 日期: 2008.11.7(星期五) 13:50~14:40(50分钟)
 - 〇 场所: 庆州市 进岘洞
 - 参观内容: 统一新罗时代的建筑,联合国教科文组织指定的世界文化遗产·大雄殿,释迦塔, 多宝塔,青云桥,白云桥等
 - 移动: 佛国寺 → 欢送

4) 时间表

	日期	分	内 容	场 所	备 注	
	15:00 ~ 18:00	180	报到	庆州 现代宾馆		
第一天 (11.5)	18:30 ~ 20:00	90	欢迎晚宴	邀请: Pisa Hall		
	20:00 ~		住宿			
	07:00 ~ 08:30	90	早餐	Sarah Hall		
	09:30 ~ 10:00	30	注册	Convention Hall (地下1楼)		
	10:00 ~ 10:05	5	开会及介绍与会者		主持(NEAR事务局长)	
	10:05 ~ 10:11	6	开幕词(李海斗 NEAR秘书长)			
	10:11 ~ 10:18	7	欢迎词(金宽容 庆尚北道知事)			
	10:18 ~ 10:25	7	贺词(Amir. A. Dossal联合国合作 伙伴关系办公室执行主席)			
	10:25 ~ 10:50	25	主题演讲 - 亚太地区的经济联合 : 最新动向, 挑战课题及对东北亚地区产生的影响		亚太经济共同体理事长 金学洙	
	10:50 ~ 11:00	10		Coffee Break		
	主题发表 [11:00 ~ 12:20[80分钟]					
第二天 (11. 6)	11:00 ~ 11:20	20	李景台 - 东北亚地区金融合作方案	Convention Hall (地下1楼)		
	11:20 ~ 11:40	20	谷口城 - 为了东亚共同体的成立			
	11:40 ~ 12:00	20	刘方会 - 通过工商联合会的积极作用, 活性化东北亚地区的经济合作			
	12:00 ~ 12:20	20	勃列日涅夫 - 工商联合会在滨海边疆区经济 发展中的作用			
	12:20 ~ 14:00	100	午餐			
9	主题发表 II 14:00 ~ 15:00[60分钟]					
	14:00 ~ 14:20	20	村上雅章 - 从物流的观点看韩国在东北亚地 区的战略位置	Convention Hall (地下1楼)		
	14:20 ~ 14:40	20	登贝尔勒 - 企业在东北亚地区共同发展中 的作用及合作	Conveniion Hall (地下行女/		

	日期	分	内 容	场 所	备注
	14:40 ~ 15:00	20	崔龙浩 -绿色生长及企业的社会责任 (CSR))	Convention Hall (地下1楼)	
	15:00 ~ 15:20	20	邀请演讲		GTI代表纳塔利亚
	15:20 ~ 15:30	10		Coffee Break	
	15:30 ~ 17:00 18:30 ~ 20:00	90 90	综合讨论 欢迎晚宴	Convention Hall (地下1楼)	主持(NEAR 秘书)
	07:00 ~ 08:30	90	早餐	Sarah Hall (1楼)	
	08:30 ~ 09:30	60	离开宾馆		
	09:30 ~ 09:50	20	宾馆 → 庆州国立博物馆		专用汽车
	09:50 ~ 10:50	60	参观庆州国立博物馆		
	10:50 ~ 11:10	20	博物馆 → 庆州文化EXPO		专用汽车
第三天 (11.7)	11:10 ~ 12:10	60	参观庆州文化EXP0		
	12:10 ~ 12:30	15	庆州文化EXPO → 饭店		专用汽车
	12:30 ~ 13:30	60	午餐		
	13:30 ~ 13:50	20	饭店 → 佛国寺		专用汽车
	13:50 ~ 14:40	50	参观佛国寺		
	14:40 ~		欢送晚宴		专用汽车

5)介绍主题发表者:9名

- **主题演讲**: 金学洙(韩国, 亚太经济共同体理事长, 前UNESCAP秘书长)
 - 亚太地区的经济联合: 最新动向, 挑战课题及对东北亚地区产生的影响
- 李景台(韩国, 韩国国际贸易研究院 院长, 前对外经济政策研究院 院长)
 - 东北亚地区金融合作方案
- 崔龙浩(韩国,韩国产学研究院 理事长,庆北大学 教授)
 - 绿色生长及企业的社会责任
- **谷口城**(日本,前0EOD事务处长,岩手县里大学校长)
 - 为了东亚共同体的成立
- **村上雅章**(日本,驻韩日本经济俱乐部 理事长)

- 从物流的观点看韩国在东北亚地区的战略位置
- **刘方会**(中国,中国国际贸易促进委员会山东省委员会委员长)
 - 通过工商联合会的积极作用,活性化东北亚地区的经济合作
- **勃列日涅夫**(俄罗斯, 滨海边区工商会会长)
 - 工商联合会在滨海边疆区经济发展中的作用
- 登贝尔勒(蒙古,蒙古国工商会会长)
 - 企业在东北亚地区共同发展中的作用及合作
- 邀请演讲: 纳塔利亚 亚捷思托娃(UNDP-GTI秘书处 主任)
 - 「图们江开发计划」东北亚合作项目

6)介绍讨论者:5名

- **孙东辰**(韩国, 东国大学 庆州校区 校长, 亚洲研究院 理事长)
- 孙炳海(韩国, 庆北大学 东亚经济研究所 所长)
- **杨平安**(中国, 中国 国际贸易促进委员会 韩国代表部 首席代表)
- **古慈涅左夫(**俄罗斯, 驻韩 俄罗斯贸易代表团 副代表)
- **拉乌当鄂勇**(蒙古, 驻韩 蒙古大使馆 商务专员)

7) 主题发表内容

- (1) 主题演讲
 - (甲) 主题: 亚太地区的经济联合: 最新动向、挑战课题及对东北亚地区产生的影响
 - (乙) 发表者: 金学洙(韩国, 亚太经济共同体理事长)
 - (丙) 内容
- 迈向亚太地区经济联合的几个阶段
 - 如亚洲高速公路(Asian Highway)或者横跨亚洲铁路(Trans-Asian Railway)一样,通过会员国家的 参与和协商,连接各国的首都或者重要的经济地区,连接分布广阔的各个国家的阶段。
 - 如贸易协定一类的政府间的协定。
- 〇 次区域(Sub-regional)途径的重要性: ASEAN和GMS(大湄公河次区域经济合作), SAARC(南亚区域 合作联盟), ECO(经济合作组织), SPECA(中亚经济合作的特别项目), SCO(上海合作组织), PIFS(太平洋岛国论坛 秘书处)等次区域机构的作用很重要。
- 〇 东北亚地区的挑战课题及潜在战略
 - 无政府间体制: 与其他次区域不同, 东北亚地区目前没有正式的包括所有国家的政府间体制

- 出现边防次区域合作
- 地方政府的重要性
- 民间部门的重要性
- 东北亚地区仍然蔓延历史的残余及纷争,所以中央政府的作用具有很大的局限性,这个空白可以由地方政府和民间部门填充。
- (2) 主题发表内容
 - (甲)世界金融危机和东北亚经济合作: 李景台(韩国, 韩国国际贸易研究院院长)
- 〇 东北亚金融资本市场的冲击和稳定恢复: 强化区域内金融合作体制,扩大亚洲的区域内基金流动。
- 预防商品经济的停滞 : 为了防止迅速的经济停滞,需要动员租税免减,财政支出扩大,降低利息等扩大内需,与其各个国家独立运作,东北亚地区国家合作共同实施将更有效。
- 加快东北亚货币合作 : 因为目前东北亚地区是世界制造业的中心,而且将来也会是制造业的中心地区,因此要为使设定金融及商品经济间的健全的主张更有说服力而做准备。
 - (乙)东亚共同体的成立: 谷口城(日本, 岩手县立大学校长)
- 东亚共同体的必要性 : 1990年全球化进程中EU(欧洲联盟),NAFTA(北美自由贸易协议)为代表的地区合作正在发展,主张亚洲也需要一些形态的地区合作。
- 建立"东亚共同体"是韩·中·日的共同责任
- 日本的"价值观外交"的问题 : 日本身为亚洲国家中的一国,应更加慎重于促进可能被批判为 美国一边倒的市场主义、民主主义、人权的"价值观外交"。
- 为了有实效性的"亚洲共同体", 日本应该采取的具体政策
 - 确立日本的新外交政策: 重视美日同盟的同时,身为亚洲国家,应促进考虑成立东亚共同体的 自主外交。
 - 韩·中·日关系的重要性: 必须加强韩·中·日3国的关系
- 〇 对于成立"东亚共同体", 日本应该采取的具体政策
 - 建立东亚经济共同体
 - 建立东亚环境合作机构
 - 东北亚地区的能源共同开发
 - 构想东北亚地区的共同农业政策
- 韩·中·日三国促进FTA,EPA等经济领域的地区合作,是为了促进东北亚地区的合作。

- 实现"东亚经济共同体"的成立。在环境、农业、能源及金融等领域上加强地区合作,可以形成韩·中·日间的相互信赖,以至在共同体的建立上,形成不可缺少的"共同体意识"。
- (丙)通过工商联合会的积极作用,活性化东北亚地区的经济合作 : 刘方会(中国,中国国际贸易促进委员会山东省委员会委员长)
- 〇 东北亚地区经济合作处于发展阶段。
- 〇 在东北亚地区经济合作上, 山东省将发挥积极作用。
- 〇 在东北亚地区经济合作上,企业将发挥主导作用
 - •展开经济交流,满足东北亚地区企业间合作的需要。
 - •发掘核心领域,建立合作,展开更加实质性的经济贸易合作。
 - (丁)工商联合会在滨海边疆区经济发展中的作用: 勃列日涅夫(俄罗斯, 滨海边区工商会会长)
- 介绍滨海边疆区发展项目: 运输设施的现代化(货物转船,1万吨规模的化学制品,为260亿马力的LNG转船动力集散港建筑计划),在远东南部地区建设新经济地区(拥有60万吨生产动力的铝工厂、核电站、石油·石油制品及用于建设液化气运输罐的造船厂等),在滨海边区南部建设可居住三百万人口的新城市。
- 工商联合会召开海滨区企业代表和外国企业代表之间的定期会议,经营超过三年的企业注册为 会员企业,工商联合会的委员企业都进行活跃的企业活动,讨论与其他地区工商联合会的相互 合作、企业人交流、地区经济发展前景。
 - (戊)从物流的观点看韩国在东北亚地区的战略位置:村上雅章(日本,驻韩日本经济俱乐部 理事长)
- 具有广大经济腹地的韩国:中国,俄罗斯,日本,蒙古
- 邻近渤海湾经济圈的韩国 : 韩国企业密集的山东省,特别是有很多以天津·东北三省为腹地的 大型项目。
 - (己)企业在东北亚地区共同发展中的作用及合作; 登贝尔勒(蒙古,蒙古国工商会会长)
- 扩张及发展东北亚地区的综合关系 : 树立通过扩张及强化中央政府间的会议,强化国际合作,强化发展中央政府及私营企业的经济合作,扩大文化教育、科学及人文领域的合作短期工作计划。
- 为了加强东北亚地区的合作,一方面进行政治会谈及中央政府部门间协议及会谈,国家首脑的相互会谈,及首脑会谈的持续性;另一方面召开展览会、博览会、商谈会及研修会,以便相互合作。

304 东北亚地区地方政府联合会

- (庚) 绿色生长及企业的社会责任: 崔龙浩(韩国, 韩国产学研究院 理事长)
- 气候变化和可持续性发展 : 强化全球性环境限制,强化企业的经济限制,如环境控制不足将产生巨大的经济损失。
- 〇 构想韩国的绿色生长:能源、环境部门的落后
 - · OECD国家中排放量第七位,能源效率性是日本的1/3
 - 为绿色生长的政策基调:低碳及亲环境、绿色生长、绿色能源产业发展战略(通过建立基础设施,支援生长动力)。
- 韩国企业的可持续性发展战略 : 经济、环境和社会价值的协调,重视透明化及道德经营,考虑人权和劳动问题,与利害关系者沟通。
 - 促进符合国际基准的可持续性经营, 涉足环境产业, 开发绿色环境技术。
- 〇 韩国地方政府和NEAR的作用
 - 韩国地方政府的可持续性发展战略(树立地方政府的可持续性发展未来和路线图,4大领域7大重点课题,本着国际基准促进可持续性发展战略(加入国际机构及参与活动)。
 - NEAR在可持续性发展中的作用:募集东北亚绿色基金,运作东北亚可持续经营研究单位,东北亚地区企业的共同社会责任,开设东北亚地区碳排放市场,东北亚地区绿色环境技术的共同开发及此前的顺畅性,东北亚地区大力展开植树运动。

(3) 邀请演讲

(甲)主题:图们江开发计划(GTI)东北亚地区合作项目

(乙)发表者: 纳塔利亚 亚捷思托娃(UNDP-GTI秘书处 主任)

(丙)发表内容

- 东北亚地区合作 : 虽然在地域上,经济上以及基础建设上都很邻近的国家,但是没有强有力的地区机构,也没有签订可以达成深层次联合所需要的任何FTA。
- 〇 图们江开发计划(GTI)项目
 - 虽然东北亚国家参与APEC、UNESCAP或者上海合作组织等多种多样的地区机构,但实情是还没有以东北亚国家为焦点的地区政府机构。
 - GTI是唯一的政府间合作模型 : GTI作为接受UNDP支援的东北亚地区政府之间的合作项目,会员有中国、北韩、韩国、蒙古、俄罗斯等五个国家。
 - 2005年在中国长春召开的第八届GTI咨询委员会会议:与UNDP的持续性支援一并制定。决定扩大 支援人力资源,采纳2006-2015GTI战略性实行计划(活动集中在运输、能源、观光及投资领域)。

O GTI的最近活动-针对实质性的结果

- 第九届GTI咨询委员会会议(2007年11月 俄罗斯 符拉迪沃斯托克市): 针对开通新的实质性合作 阶段这一点,完善GTI发展全过程的转折点,企业家咨询会议,能源理事会,观光协议会及环境 合作的框架。
- 第十届GTI咨询委员会会议将明年4月份由蒙古政府主办:第一次GTI咨询委员会会议一企业家咨询委员会会议以共同会议的形式召开,以区域内投资制度的透明化和提高其魅力为目的,将形成东北亚地区内民和官的直接对话。
- 地区贸易及投资: 日本对俄罗斯的直接投资规模总额从两年前的1亿7千500万美元增加到2008年初的3亿2千200万美元,特别是能源及汽车领域的投资增加。韩国对俄罗斯2008年的总投资额为7亿3千830万美元。
- 〇 基础设施领域的地区合作
 - 为了通过运输货物及旅客来促进东北亚地区开发,即将开通连接扎鲁比诺(俄罗斯),束草市(韩国),新潟县(日本)三地的渡船路线,并且成功发展能源领域的合作。
- 〇 加强合作的结果与前景
 - · 俄罗斯和中国政府决定继续支持对GTI共同基金并进行财政支援。
 - · GTI将会得到LNDP的协助,由政府和公民社会、民间部门共同执行。
 - · GTI项目会对会员政府的努力产生共同作用,并作用为东北亚交流机构的催化剂。
 - 虽然促进东北亚地区的经济合作是重要的任务,但是加强亲善关系,增进国民之间的了解,加强相互理解同样非常重要。
 - 需要建立GTI教育及研究网络,相信NEAR可以在这个部分起到积极的作用,希望加强与GTI秘书 处的关系。